# De Zuid-Afrikaan.

VEREENIGD MET DE VOLKSVRIEND.

DEEL 42. KAAPSTAD, WOENSDAG, 27 SEPTEMBER, 1871. No. 3,721.


**450 Kaapsche Schapen**
**250 Merino do.**
**50 Kapaterbokken.**

OP MAANDAG, den 2den October, zal opgemeld Vee publiek verkocht worden aan Klapmuts Station.

P. W. DE VOS, Jr.

Moddergat, 18 September 1871.

De Villiers, Marais & Co., Vendu-Adms.

---

**1000 Extra Kaapsche Hamels**
**200 „ Kapaters.**

ZULLEN op WOENSDAG, den 4den October aanst., aan des Ondergeteekendens woning uit de hand te koop worden aangeboden. Zij zijn met zorg uit de Hantam opgebragt.

J. H. WALTERS.

Malmesbury,
Sept. 19, 1871.

---

**100 Extra Vette Slagt Ossen**
**100 ditto do. Trek Ossen en Koeijen**

ZULLEN worden Verkocht te D'Urban OP WOENSDAG den 4den October, aanst. Zij zijn met veel zorg opgebragt van Namaqualand door den Eigenaar.

W. H. FISHER.

J. G. STEYTLER, G.zn., Vendu-Afslager.

---

## 1100 Schapen en Bokken.

OP DINGSDAG, den 3 October, aanstaande, zullen publiek worden verkocht aan Klapmuts Station,

**600 Kaapsche Hamels**
**400 Merino do.**
**100 Kapater Bokken**

Allen in uitmuntende Conditie en met zorg opgebragt door den Heer HUGO H. MOSTERT.

ERNST LANDSBERG & ZOON.

De VILLIERS, MARAIS & Co. Afslagers.

---

**60 Paarden, Hengsten, Ruins en Merries, van 2 tot 5 jaar oud, waaronder 20 Schimmels, meest allen paren,**

ZULLEN worden verkocht uit de Markt Kraal te WELLINGTON, dadelijk na aankomst van den Eersten Trein,

## Op Dingsdag, 10 Oct., aanst.

Koopers bij de vorige gelegenheid, op de Jaarlijksche Verkooping, kunnen verzekerd zijn dat zij nu even als te voren goede speculatien zullen maken, daar de Ondergeteekende geen moeite heeft gespaard van de beste klas Paarden op te brengen.

C. P. DU PLESSIS.

**J. G. STEYTLER, Afslager.**

---

## 60 Fraaije Ezels en Jonge Paarden,

*Van de beste kwaliteit en in goede conditie,*

ZULLEN WORDEN VERKOCHT

## Op Maandag, 9 Oct. aanst.

UIT de Markt Kraal te WELLINGTON, dadelijk na de aankomst van den Eersten Trein. Zij zijn ingekocht en zorgvuldig opgebragt door den Eigenaar

J. A. LOUW,
Drijvers Vallei.

J. G. STEYTLER, Gzn., Vendu-Afslager.

---

## Z. A. Associatie.

VERKOOPING VAN EEN HUIS
**IN DE SIR LOWRY,**

## EN EEN PAKHUIS

IN DE SELKIRK-STRAAT,

## Alsook Losse Goederen.

**In den Boedel van Wijlen den Heer DIRK JACOBUS ASPELING.**

## Op Donderdag, 28 Sept. e.k.

TEN 10 URE A.M.

**Zullen op de Plaats zelve verkocht worden,**

Het voormalig WOONHUIS van den overledene in de Sir Lowry-straat, bestaande uit zes Kamers, Keuken, Ruime Binnenplaats, Stal, Voerzolder, enz. Dit Eigendom, dat groote verbeteringen heeft ondergaan, is, tegenover de Ochtend Markt gelegen zijnde, bij uitnemendheid geschikt als Logieshuis voor Boeren en Buitenlieden, die de Markt bezoeken.

Een PAKHUIS ONDER DUBBELE VERDIEPING in Selkirk-straat, thans verhuurd aan den heer TERHART.

Bij de Woning in Sir Lowry-straat, waar de Verkooping een aanvang nemen zal, zal mede verkocht worden wat Huisraad behoorende aan den Boedel.

E. G. ASPELING,
A. DENIJSSEN,
Sec. Z. A. Associatie, } Exec. Datief.

Kaapstad, Kerkplein,
19 Sept. 1871.

**De Heer J. J. HOFMEIJR, Afslager.**

---

## Publieke Verkooping

TE

## GROOT DRAKENSTEIN.

DES Heeren W. A. B. ROWAN'S VASTE en LOSSE GOEDEREN zullen publiek worden verkocht

## OP MAANDAG,

**Den 16 October 1871.**

*Bijzonderheden in verdere Advertentien.*

PAUL DE VILLIERS, qq.

Kaapstad, 25 Sept. 1871.

**De Heer J. G. Steijtler, G zn., Afslager.**

---

KOLONIALE
**Weeskamer en Trustmaatschappij**

## Publieke Verkooping

VAN KOSTBARE

## VASTE GOEDEREN,

**GELEGEN TE GROENEPUNT.**

In den Insolventen Boedel van JOHAN FREDERIK SCHICKEERLING.

## OP VRIJDAG,

DEN 29 DEZER,

*Zal verkocht worden op de plaats zelve,*

DAT alleraangenaamst gelegen WOONHUIS te Groenepunt, nabij den 2½ mijlpaal, welbekend als een der geriefelijkste Woningen te Groenepunt.

Het Eigendom is in uitmuntend goede orde en bevat Eet-, Zit-, Visite- en Ontbijtkamers, behalve nog Slaapkamers, Bediendenvertrekken, Keuken, Dispens, Hoenderhok, Koethuis, Stal, enz.

Het Eigendom is ingesloten door een suffisanten Steenen Muur en heeft een fraai en onbelemmerd uitzigt op de zee en de schepen, terwijl zij de Haven binnenzeilen en daaruit vertrekken.

De ligging van het eigendom en de spreekwoordelijke gezondheid der ligging is zoo welbekend, dat dezelve haast geene opmerking behoeven. Aan den Hoofdweg en binnen korten afstand van Kaapstad is er geen aangenamer en fraaijer plaats te vinden.

*De Verkooping te beginnen ten 11 ure.*

**LIBERALE BONUS.**

G. W. STEIJTLER,
J. P. HERMAN, } Curatoren.

Kaapstad, 21 Sept. 1871.

**De Heer J. J. Hofmeijr, Afslager,**

---

## Publieke Verkooping

VAN EENE KOSTBARE

## Wijn- en Zaaiplaats,

**TE MODDERGAT,**

**Afdeeling Stellenbosch.**

## Op Maandag, 16 Oct. e.k.,

ZAL de Ondergeteekende te Koop aanbieden de welbekende Zaai- en Veeplaats

**RUSTENBURG,**

gelegen te Moddergat, voorheen het eigendom van nu wijlen den Heer DAVID DE VILLIERS en thans geoccupeerd door den Heer HENDRIK MORKEL.

**Voorts.—VAATWERK,**

als: Stukvaten, Kuipen, Brandewijnsketel, enz., enz., en wat verder op den dag der verkooping zal worden aangeboden.

Het Eigendom kan inmiddels bezigtigd worden.

D. J. MALAN.

Somerset West,
26 Sept., 1871.

---

**VERKOOPING**
VAN

## EEN LEVENSPOLIS.

DE Ondergeteekende is gelast om per Publieke Veiling te verkoopen, op

## Zaturdag, den 21sten Oct.,

Ten 12 ure, 's Middags,

Op de Stoep van de Koopmans Beurs,

**ZEKER LEVENSPOLIS,**

**No. 1,221 voor £500,**

aangegaan door den Heer CHRISTIAAN MICHAEL DE WET bij de "Mutual" Leven Verzekering Maatschappij, op den 1sten November, 1858, Jaarlijksche Premie £14 15s., welke betaalbaar zijn zal op den 1sten November, 1871.

G. H. MOLLER, Afslager.

---

BELANGRIJKE
PUBLIEKE VERKOOPING
VAN

## VAST- EN LOSGOED,

IN HET

***Koude Bokkeveld.***

DE Ondergeteekende, in zijne betrekking als Executeur Datief in den Boedel van wijlen Dr. GEORGE C. HAY, zal per publieke veiling doen verkoopen aan "THE ROOKERY," Koud Bokkeveld,

## OP DONDERDAG,

**Den 26sten October 1871,**

En de volgende dagen, indien noodig,

Het volgende Kostbaar Vast- en Losgoed, behoorende aan den Boedel.

**VASTGOED:**

1. De Welbekende Eeuwigdurende Erfpacht Plaats "THE ROOKERY," groot 3,181 Morgen, gelegen in den Voorsten Omtrek van het Koude Bokkeveld, omtrent 5 uren rijdens van Ceres, die op het punt staat den Magistraatszetel te worden van de Afdeeling Tulbagh.

Dit fraaije Eigendom is ten regte beroemd als eene Eersteklasse Weide- en Koorn Plaats, en ten overvloede voorzien van WATER. Het WOONHUIS is gerieflijk en in goede orde; de voormalige Eigenaar heeft zeer aanmerkelijke sommen gelds besteed aan het maken van groote Dammen en aan het oprigten van Arbeidersgebouwen, Stallen, Schapen- en Vee-Afdaken, en de noodige Buitengebouwen van alle soorten; de Kampen en Plantaadjes zijn uitgebreid en kompleet. Inderdaad, biedt dit Eigendom van wege deszelfs natuurlijke vatbaarheid en de uitgestrekte er aan toegebragte Verbeteringen, eene zeldzame kans aan degenen die eene eersteklasse plaats wenschen te koopen onder bijzonder voordeelige omstandigheden. Het Eigendom zal worden verkocht met den Staanden Oogst, bevattende 36 Bushels Haver, 21 do. Koorn, 9 do. Rog en 7 do. Garst.

2. EEN STUK EEUWIGDUREND ERFPACHT GROND, groot 560 Morgen, gelegen naast "THE ROOKERIJ."

**LOSGOED,**

Levende Have en Gereedschap:

**434 Merino Hamels**
**810 Do. Ooijen**
**346 Do. Lammers**
**90 Bokken (meestal Angoras)**
**12 Paarden**
**3 Merries**
**15 Muilezels**
**1 Ezel**
**66 Aanteel-Beesten**
**3 Bullen**
**22 Varkens, enz., enz.**

De voortreffelijkheid van bovengemelde LEVENDE HAVE is te wel bekend om aanbeveling te behoeven.

Wagens, Karren, Tuigen, Dorsch-Machine, Ploegen en BOERDERIJ GEREEDSCHAP van alle soorten.

Een uitmuntend en kompleet assortiment HUISRAAD.

Voor bijzonderheden van het LOSGOED, zie Handbiljetten.

**LIBERAAL CREDIET.**
BONUS EN VERVERSCHINGEN.

W. G. ANDERSON.

**De Verkooping om 10 ure 's Morgens te beginnen.**

Ceres, 21 Sept., 1871.

McINTYRE & DURHAM, Afslagers.

---

## Z. A. Associatie.

VERKOOPING VAN

## Twee Stukken Gronds,

GEDEELTE VAN

**Het verdeelde Landgoed Roodebloem**

In den Insolventen Boedel van DOLLIE SAMODIEN, van Kaapstad.

**Onmiddelijk na de Verkooping van het Eigendom van Wijlen den Heer D. J. ASPELING,**

## Op Donderdag, den 28 dezer,

Zal op de plaats zelve verkocht worden,

TWEE STUKKEN GRONDS, gemerkt Nos, 25 en 26, gelegen ten Zuid Oosten van Kaapstad, gedeelten zijnde van de subverdeelde Perceelen Nos. 14 en 15, van het verdeelde Landgoed Zonnebloem.

J. P. HERMAN, Eenig Curator.

Kaapstad, Kerkplein,
19 Sept. 1871.

**De Heer J. J. HOFMEIJR, Afslager.**

---

## Wood's Maaimachines.

DE Ondergeteekenden slechts, weinige van deze welbekende Maaimachines in voorraad hebbende, die bijzonder geschikt zijn en opzettelijk ontboden werden voor de Kaap en ook algemeen genoegen gaven, moeten Koopers voor den genakenden oogst vroegtijdig aanzoek doen.

BARRY & NEVEN.

---

BELANGRIJKE VERKOOPING
TE

## Springfontein, Saldanhabaai.

DE Heer ANDS. BEUTZ, M. ZOON, zijne plaatsen verhuurd hebbende, zal in de maand OCTOBER aanst., (dag nader te bepalen) door den Ondergeteekende publiek doen verkoopen.

KOSTBARE AANTEELBEESTEN, PAARDEN, SCHAPEN EN BOKKEN en wat verder zal worden aangeboden.

A. H. MOORREES.

Malmesbury, Sept. 19, 1871.

---

## VERKOOPING

**Door den Meester van het Hoog Geregtshof**

VAN

## VASTE GOEDEREN

IN DE

**Afdeeling Stellenbosch.**

## OP MAANDAG,

**Den 2 October, 1871,**

*Ten 11 ure 's voormiddags,*

ZAL verkocht worden, op de plaats zelve, per publieke veiling, bepaald aan den hoogsten bieder, voor den Resident Magistraat van Stellenbosch, als specialen Commissaris van het Hoog Geregtshof.

Zekere plaats genaamd "NIET VOORBIJ," gelegen in het distrikt Stellenbosch, met twee stukken eeuwigdurend erfpachtland daaraan grenzende en de gebouwen daarop, beslaande als resterende oppervlakte, 53 morgen en 450 vierkante roeden Vrij-eigendom Land en 211 morgen en 174 vierkante roeden Eeuwigdurend Erfpachtland, het Eigendom van CASPARUS BRESLER, Jr.

Dit moet verkocht worden onder proces van het Hoog Geregtshof in een geding tusschen PETRUS HOFSTEDE HIDDINGH, klager, en CASPARUS BRESLER, Jr., verweerder.

De conditien van verkoop en verdere Bijzonderheden kunnen vernomen worden aan 's Meesters Kantoor in de Publieke Gebouwen te Kaapstad, aan het Magistraatshof te Stellenbosch, en aan het Kantoor van den Prokureur, den heer G. J. DE KORTE, St. George's Straat, Kaapstad.

J. STEUART,
Meester van het Hoog Geregtshof.

---

**Malmesbury Executeurskamer.**

## KENNISGEVING

**Aan alle Belanghebbenden**

*In den Boedel van wijlen HENDRIK DIRK IZAAK DU TOIT en nagelaten Weduwe ANNA CATHARINA PETRONELLA SMIT.*

DE Liquidatierekening in dezen Boedel zal ter inspectie liggen aan dit Kantoor gedurende veertien dagen, van WOENSDAG, 27 dezer; na welken datum, worden er geene objectien ingeleverd, volgens dezelve zal gehandeld worden.

G. WATERMEIJER,
Secretaris der Malmesbury Executeurskamer,
Exec. Test.

23 Sept. 1871.

---

"DE PROTECTEUR"
**Brandassurantie Maatschappij.**

**Jaarlijksche Algemeene Bijeenkomst van Deelhebbers.**

INGEVOLGE de 25ste Sectie van de Akte van Overeenkomst wordt bij deze kennis gegeven, dat de JAARLIJKSCHE ALGEMEENE BIJEENKOMST ten Kantore der Maatschappij,

## Op Woensdag, 4 Oct., 1871,

**Ten 11 ure a.m. precies,**

Zal worden gehouden, ten einde van de Direkteuren een Staat van en Rapport over de aangelegenheden der Maatschappij voor het jaar, eindigende 31 Augustus 1871, te ontvangen, het Dividend te verklaren, Drie Direkteuren in plaats der aftredenden, en Twee Auditeuren te kiezen. De aftredende Direkteuren zijn de WelEdele Heeren C. H. BÖSENBERG, C. VAN R. BARRY en J. J. HOFMEIJR, doch die volgens de 21ste Sectie der Akte van Overeenkomst weder verkiesbaar zijn.

De aftredende Auditeuren zijn de WelEdele Heeren J. J. STEIJTLER, Sr., en S. V. HOFMEIJR, die weder verkiesbaar zijn

Op last van Direkteuren,

S. J. DE KOCK, Sec.

Kaapstad, 5 Sept., 1871.

---

MALMESBURY

## EXECUTEURSKAMER.

**Kennisgeving aan Aandeelhouders.**

DE Jaarlijksche Algemeene Vergadering van Aandeelhouders zal plaats hebben ten Kantore der Kamer, te Malmesbury, op

## Woensdag, 18 Oct., aanst.,

DES VOORMIDDAGS TEN 10 URE,

ten einde het Rapport van de Direkteuren te ontvangen en Direkteuren te verkiezen in de plaats van de WelEd. Heeren H. G. GERRY, J. J. MOSTERT en J. A. DE KOCK, die bij beurtwisseling aftreden, en van den Heer J. L. SIEBRITS, wiens zetel vakant geworden is overeenkomstig de voorzieningen der 17de Sectie van de Akte van Overeenkomst, en verder twee Auditeuren te kiezen in de plaats van Dr. F. DE LETTRE BICCARD, en den Heer B. WETHMAR, die ook bij beurtwisseling aftreden, zijnde al de boveng-noemde Heeren, die bij beurtwisseling aftreden, herkiesbaar.

Op last,

G. A. WATERMEYER, Secretaris.

Malmesbury, 18 Sept., 1871.

**Lijst van Aandeelhouders gepubliceerd ingevolge de 35ste Sectie van de Akte van Overeenkomst.**

| | |
|---|---|
| Johs. Jos. Albertijn | M. de Kock J.zoon |
| Jacs. J. van Aarde | Daniel P. Krijnsuw |
| Dl. J. Ackermann, Sr. | Constant Laubscher |
| Dl. J. Ackermann, Jr. | Jacob Laubscher |
| Dirk W. Ackermann | Johs. N. Laubscher |
| Petrus B. Ackermann | Wed. H. H. Loedolff |
| Willem P. Baard | Johs. M. A. Louw |
| Jan Andries Bam, Jr. | Thos. A. J. Louw |
| Redmund Barry | Alb. W. Louw |
| Wed. Jan H. Basson | Willem Dl. Malherbe |
| C. A. Basson | Nicolaas W. Meijer |
| J. M. M. Basson | Jan D. Michau |
| Nich. J. Basson | Adriaan H. Moorrees |
| Albts. J. Basson | J. W. Moorres, J.C zn. |
| Wel-Eerw. W. E. Belson | Johs. Jacob Mostert |
| Petrus J. Bestbier | Jacob Muller |
| F. L. C. Biccard | James B. Munnik |
| F. de Lettre Biccard | Marth. L. Neethling |
| Johs. J. Biccard | Wel-Eerw J. H. Neethling, J. zoon |
| Wed. L. F. Bindeman | J. J. Proctor |
| Arend Brink | Miss E. Rowan. |
| P. G. van der Bijl | Marth. J. van Schoor |
| Johs. G. Brand | Wed. And. de Smidt |
| F. B. Böncker | Wm. de Smidt, Jr. |
| René J. Clement | Mej. J. P. de Smidt |
| James Cranmer | Henry de Smidt |
| Thos. J. Eaton | J. G. J. Smuts |
| Mej. E. A. Eaton | Hendrik Smit, |
| Edward A. Fairbairn | Marth. Smuts, Sr. |
| Hendrik G. Greef | Marth. Smuts, Jr. |
| H. R. B. Greeff | A. F. Stigling |
| Jan M. Greeff | Hendrik Steijn |
| Jasper S. F. Gous | Hendrik D. J. du Toit |
| Philip W. A. Haupt | Guillaum J. du Toit |
| James Hodges | A. C. Taylor |
| Arend van der Hoeven | Henry K. Tredgold |
| Wel-Eerw. N. J. Hofmeijr | Petrus J. van de Westhuizen |
| Johs. J. Hofmeijr | Barend Wethma |
| Paul J. Jordaan | William Wells. |
| Mej. R J. M. Juta | |
| Johs. A. de Kock | |

---

## DARLING.

## Bazaar en Fair.

De Jaarlijksche Bazaar ter ondersteuning der Kerk zal aldaar worden gehouden

## Op Dingsdag, 10 Oct., 1871,

VAN ALLERLEI SOORT VAN

**Handwerk en Produkten.**

BELANGSTELLENDEN ZULLEN VOORZEKER DEZELVE NIET VERGETEN.

## DE FAIR

ZAL OP

## Woensdag, 11 October 1871,

PLAATS HEBBEN.

Het gunstige jaargetijde biedt eene schoone kans aan voor Kooplustigen en men kan verzekerd zijn van goede Artikelen.

**Als gewoonlijk zullen allerlei produkten en vee ten verkoop worden aangeboden.**

W. F. DUCKITT.

Malmesburij, 12 Sept., 1871.

**De Heer A. H. MOORREES, Afslager.**

---

## BIJ J. M. BELINFANTE,

BOEKHANDELAAR,

**St. Georgestraat, No. 45, Kaapstad.**

ZIJN O.A. ONTVANGEN:

DE stem der genade in het klaaghuis, of de zondaars medgezel in tijden van ziekte en droefheid, door JAMES SMITH, Schrijver van: het herderlijk morgen-en avondbezoek, des zonda s gids, enz.—Prijs 1s. 10d, per post, 2s. 4d.

Gebeden en beloften ontleend aan de Heilige Schrift, voor iederen dag des jaars. Met een woord van inleiding door J. H. GUNNING JR. Prijs 1s. 5d., per post, 1s. 8d.

De familie Claremont of de zaligsprekingen.—Verhalen voor de jeugd. Met plaatjes.—Prijs 1s, per post, 1s. 6d.

De Kaapsche Kinder-Bijbel of de geschiedenissen des Bijbels op de eenvoudigste wijze voorgedragen, vooral voor huiselijk gebruik; bewerkt door een leeraar der Gereformeerde Kerk in Zuid-Afrika. Verrijkt met bijna honderd en vijftig zoo fijn gekleurde Engelsche ansnijdplaten.—Prijs Ingenaid 9s. per post, 10s 6d, geboden 10s. 6d., per post, 11s. 3d.

J. H. VAN DER PALM. Al de leerredenen.—Prijs van de 16 deelen, groot formaat £3 12s. 0d., per post, £4 10s. 6d.

Do. kleiner formaat, 16 deelen £2 8s. 0d., per post, £3 3s. 0d.

---

## Bloem van Zwavel.

R. M. ROSS heeft Zwavel voor Wyngaarden ontvangen van de gewone goede qualiteit. Te koop tegen de loopende pryzen.

Strandstraat.

---

## VAN DE PERS

EN VERKRIJGBAAR BIJ

**N. H. Marais, No, 45, Langestraat,**

**Wetten en Bepalingen**

VOOR het bestuur der Nederduitsch Gereformeerde Kerk in Zuid Afrika, met de veranderingen daarin gemaakt tot 1870.

Prijs per exempl., 1s. 9d.; met inbegrip van Postgeld, 2s. 3d.

---

## "DE ZINGARI."

**HET PORTRET**

VAN DEN

*Nieuwen Verantwoordelijken Kandidaat,*

**DEN HEER FLEMING,**

**Verschijnt in het nommer van VRIJDAG.**

---

## Aan de Wijnboeren.

**Te Koop bij de Ondergeteekenden:**

Brandram's Bloem van Zwavel, in vaten van 100 lb.
Parke's Gegoten Stalen Delversvorken, 4, 5 en 6 Tanden
Wijngaardschoffels
Gegalvaniseerde Spiritusmaten, 1, 2 en 5 gallons
Koperen Spiritusmaten, ½ pint tot 1 gallon
Gegalvaniseerde Bushel en half Bushel Maten
Koperen Schroeven voor Stukvaten en Rijders
Geelkoperen Stukvatkranen, Hollandsche patronen
Gomelastieken Hoos voor Hevels
IJzeren Emmerhengsels
Geelkoperen Hoepels, voor vaten en emmers.

**GEORGE FINDLAY & Co.**
**IJzerpakhuizen,**
**Gravestraat.**

---

## KENNISGEVING.

DE Ondergeteekende brengt bij deze ter kennis van zijne begunstigers, dat hij de Brug over de Krommerivier, naar zijne Plaats en zijnen Molen geleidende, heeft vernieuwd en in volkomen orde gebragt tot hun gerief en eigen gebruik, doch dat hij haar volstrekt niet openstelt voor het Publiek, dewijl hij geen Publieken doortogt over zijn Eigendom gedoogen wil.

H. J. ROSSOUW, D. G.zn.

Wagenmakers Vallei,
23 Sept. 1871.

---

## Brandewijnketels enz.

BESTE BRANDEWIJNSKETELS, kompleet, van 1 tot 8 Halfaam, Groote Indompel Baden, Heup Baden, Toilet Stellen, Spons Blikken, Gegalvaniseerd IJzerenblikken, Papagaai en Kanarie Kooijen, Messenwerk, enz.

Beste Fransch Kalfslederen Laarsstukken.

Blankes Best Zoolleder, en alle Schoenmakers Benoodigdheden.

T. H. & B. T. LAWTON.

33, Burgstraat.

---

## GEWEREN.

**Porter, Hodgson & Co**

HEBBEN ONTVANGEN

**RIFLES—Achter Laders en Dubbeleloop Geweren, van onderscheidene soorten.**

---

## WOLZAKKEN.

**WOLZAKKEN, 27 x 60 duim**
**27 x 72 „**

TE KOOP BIJ

**PORTER, HODGSON & Co,**

---

## ZOOLLEDER.

**BEST ZOOLLEDER**

TEGEN LAGE PRIJZEN.

**PORTER, HODGSON & Co,**

---

BEVALLEN, van een Zoon, op den 19den September, te Remhoogte, Koeberg, de Huisvrouw van

HUGO H. VAN NIEKERK.

---

BEVALLEN, van een Zoon, op den 24sten September, de huisvrouw van

P. DE WAAL, P.zoon.

Stellenboschkloof.

---

PLOTSELING OVERLEDEN, in den ouderdom van 73 jaren, aan de woning van haren Broeder, den WelEd. Heer F. W. REITZ, nabij Swellendam, op den 21 September, Mejufvr. ALETTA CATHARINA HEROLD, weduwe van den WelEerw. Heer T. J. HEROLD, van Stellenbosch.

# De Zuid-Afrikaan.

KAAPSTAD, WOENSDAG, 27 SEPT. 1871.


## HET OVERLIJDEN VAN DR. J. ABERCROMBIE.

Het was met diepe droefheid, dat wij gisteren morgen de tijding vernamen, welke menigeen een pijnlijken schok gaf, namelijk, dat Dr. James Abercrombie, een der eerste, indien niet de allereerste onzer geneeskundigen, plotseling en onverwachts was overleden. Het was wel geen geheim, dat die geneesheer wegens overgroote inspanning van krachten en gebrek aan rust gedurende niet minder dan tien nachten, uitgeputwaren—naar men meende slechts tijdelijk—zich gedrongen gevoelde, zijne patienten aan de zorg toe te vertrouwen van Drs. Herman en Roux, en het voornemen had opgevat, verpozing en stilte te zoeken in Rathfelders logieshuis, maar toch dacht niemand, dat de thans overledene gevaarlijk ongesteld was. Slechts een paar dagen, voordat hij uit de stad ging, ontmoetten wij hem, en toen wij ter loops naar den staat zijner gezondheid vernamen, antwoordde hij :—" Wel, ik denk, dat ik een weinig moet slapen, want gedurende de laatste negen of tien nachten ben ik schaars te bed geweest; en ik gevoel mij erg vermoeid—overigens scheelt mij niets." Hij zag er toen een weinig bleek uit en zijne oogen schenen geïnflameerd te zijn, maar hij was toch wel genoeg om een nieuw rijtuig te bestellen voor zijne praktijk.

De nu overledene was de oudste zoon van den waren Christelijken geneesheer, wiens naam algemeen bekend is in verband met de beste onzer plaatselijke inrigtingen, en die aan zijn zoon, wiens verlies wij thans betreuren, een naam gaf, dien deze met roem handhaafde als mensch en als geneesheer, terwijl hij daarbij nog als chirurgijn eene reputatie verwierf, die nimmer overtroffen is in deze stad. Geboren in de kolonie, waar hij ook zijne voorbereidende opleiding genoot, onderscheidde hij zich steeds door zijne sympathie voor alles, wat goed en verdienstelijk was in zijn geboorteland. Als chirurgijn en geneesheer eene degelijke opleiding genoten hebbende te Edinburg, Parijs en Londen, stelde hij het zich steeds ten doel op de hoogte der geneeskunst te blijven, en spande alle krachten in om intiem bekend te worden met alles wat er dienaangaande ontdekt werd en te lezen was. Alzoo was hij steeds voor elk voorkomend geval toegerust, en met een scherpen blik en onwrikbare hand gelukte het hem, met Gods zegen, menig kostbaar leven te redden. Zoo hoog stond hij in zijn vak aangeteekend, dat zijne reputatie ook in het buitenland aan geneesheeren van naam bekend was en door hen gewaardeerd werd. En met dat al was hij even nederig als bekwaam, en daarbij edelmoedig en zachtaardig tot het uiterste toe. Hoe voortreffelijk ook de mannen waren, uit wier midden hij werd weggenomen, zullen zij allen erkennen, dat hij door geen hunner werd overtroffen, indien al geëvenaard, en zijn verlies als man van zijn vak thans onherstelbaar is. Het spreekt wel van zelf, dat zijn praktijk groot was, en de onophoudelijke aandacht, welke hij vooral in den laatsten tijd daaraan besteedde, heeft geleid tot zijn vroegtijdig heengaan. Dat hij geene krachtige gezondheid genoot, was wel bekend, doch niemand verwachtte het plotseling uiteinde, dat hem gisteren ochtend trof. Hij had pas ontbeten en scheen even wel gesteld als in de laatste dagen. Doch eensklaps kreeg hij een toeval; onderscheidene geneesheeren waren weldra bij de hand, doch de aanwending van al hunne kunst was te vergeefs en ten 9 ure overleed de lijder. Hij zou in den morgen nog eene consultatie houden met eenige andere doctoren, voor zijn vertrek naar Rathfelder's hotel, en pas een half uur te voren had hij een briefje gerigt aan Dr. Herman, dezen verzoekende, ten eerste zekere patiente te gaan verplegen. Dr. Herman kwam zijn collega bezoeken, en vertrok om aan diens wenschen gevolg te geven, doch was pas heengegaan, toen het noodlottige toeval Dr. Abercrombie trof.

De overledene was gehuwd met eene dochter van den heer Fredrik Deneys en laat haar als weduwe na met acht kinderen, meest allen nog zeer jong, die mogen rekenen op de sympathie der gansche zamenleving en dat de naam huns vaders, die pas 45 jaar oud was, niet spoedig zal worden vergeten.

De vlaggen aan de consulaatschappen waren gisteren half-stok geheschen uit achting jegens den overledene.

## DE DIAMANTVELDEN.

Wij plaatsen in dit nommer het vervolg en slot van Ds. C. Murrays zeer bevredigend verslag omtrent den toestand van zaken aan de Delverijen. In onze correspondentie-kolommen vindt men tevens een brief van den heer Knipe, die enkele interessante mededeelingen behelst. Denk eens, dat een claim werd verkocht voor £2000, en een ander voor een boerenplaats en £200 op den koop toe. Maar die waren dan ook "claims" van belang, waarin de diamanten haast even talrijk moeten zijn als "plums in a plumpudding." Het kollekteren voor het bouwen eener kerk voor de Hollandsch sprekende bevolking schijnt mede goed te beantwoorden. Door middel van een enkelen bazaar verkreeg men £160, en nu is er reeds ruim £320 bijeen. Waarlijk, het bevreemdt ons niet, dat de diamantkoorts hier en daar op nieuw met frissche kracht uitbreekt. Er is slechts één donkere wolk aan den helderen hemel—de gezondheids-vooruitzigten aan de delverijen. Die waren tot hiertoe niet al te erg. Doch de genakende zomerhitte, vergezeld met gebrek aan zuiver en gezond water, mag aan een dik opeengehoopte volksmassa wel besorgdheid baren.

Montagu, 21 Sept.—Goed nieuws.—Volgens algemeen gerucht zal Zijne Excellentie de Gouverneur ook ons afgelegen dorp komen vereeren met een bezoek. Laat Zijne Excellentie gerust door komen, want Kogmanskloof, waar allen dr. moeten, is reeds zoo zeer verbeterd, dat men d. twee awaarste driften kan uitrijden. Dan komt er nog bij, dat de jongste warme dagen van September ons dorp een heel ander aanzien hebben doen krijgen, zoo dat wij geen gebrek hebben aan groen loof voor eerebogen over de straten.—De wijngaardstokken botten deze lente zoo mooi als maar ooit te voren; het gezaaide ziet er tot hier toe ook goed uit. Het wachtte slechts op regen, dien wij dan ook heden in ruime mate van den hemel o tvangen.—*Medegedeeld.*

De wijngaardziekte rigt groote verwoestingen aan in de Portugesche wijndistrikten.

Australië jaagt er naar, een groot wijnproduceerd land te worden. Voorleden jaar leverde het reeds 639,219 gallons wijn.

Het periodieke Hof te Heidelberg zal gehouden worden op Donderdag 5, in stede van op Donderdag 12 October aanst.

Oudtshoorn.—In deze afdeeling komt de Wet van 1870 op het vervoeren van vee met 1 October aanst. in werking.

Ds. de Beer zou ll. Vrijdag avond eene Engelsche voorlezing te Aliwal Noord houden over de "Letterkundige schoonheiden des Bijbels."

Oost Londen.—Aan de haven van Oost Londen zullen van af 1 Januarij 1872 hoofd- of kaaigelden worden gevorderd ingevolge wet No. 7 van 1871, Art. 11.

Mazelen.—In de vorige week kwam voor den magistraat alhier eene zaak, de behandeling waar van moest worden uitgesteld, omdat al de getuigen aan de mazelen lagen.

Sir Sydney Bell heeft aan den Secretaris der Kafferlandsche Katoententoonstelling een guinje toegezonden als bijdrage voor de prijslijst der eerstvolgende tentoonstelling.

Het gezaaide dat in het begin der maand zoo veelbelovend was, heeft thans groot gebrek aan regen. Vallen er niet spoedig een paar flinke buijen, dan zullen de vroege oogsten teen ministe mis ukken.

Maildienst.—De *Syria*, die hare eerste reis als maalboot in minder dan 28 dagen heeft volbragt, is de eerstvolgende die uitkomen moet, en zal waarschijnlijk weer zulk een snellen overtogt maken.

De eerstvolgende boot van de Kaap en Natal Stoomvaartmaatschappij, die hier verwacht wordt, is de *Quanza*, vroeger behoorende tot de Westkustlinie. Zij zou op 7 September van Engeland vertrekken.

Het Postwezen.—Wegens de mislukking der mails per *Sweden* en *Bismarck* naar Natal, heeft de Regering dier kolonie aan Sir Henry Barkly omtrent dat onderwerp geschreven, ten einde verdere teleurstellingen te voorkomen.

Professor Noble levert morgen avond de laatste zijner reeks van populaire voorlezingen over de wetenschap in verband met de Jongelings Christelijke Vereeniging. Het onderwerp zal zijn : Het Licht en het Zien.

Verantwoordelijk Bestuur.—Het ontwerp van den heer Ridley, ter invoering van Verantwoordelijk Bestuur in Natal werd, volgens de jongste berigten, nog door den Wetgevenden Raad aldaar overwogen.

Een afslag van belang.—Een oude kolonist vertelt in de *European Mail* van een Kaapschen diamant, die door den verzch p r werd gewaardeerd op £7000, maar door deskundige in Engeland wordt verklaard, geen shilling waard te zijn.

Goede zaken.—De Brand- en Zeeassurantie Maatschappij te Port Elizabeth, die verleden Dingsdag hare negentiende jaarlijksche vergadering hield, heeft een dividend vastgesteld van 25 percent op het gestorte kapitaal.

De Transvaalsche Loodmijnen.—Nabij Pretoria zijn, naar gezegd wordt, loodmijnen, wier erts van 60 tot 80 percent van het zuivere metaal levert, zoowel als 30 ons zilver per ton. Er zijn ook rijke, maar niet bewerkte kopermijnen.

Eene kerk voor de Diamantvelden.—Door den heer Wills te Port Elizabeth wordt eene kerktent vervaardigd, die 300 menschen kan bevatten en bestemd is voor de Wesleyanen op Dutoitspan. Het geraamte is van hout en zal geheel met zeildoek worden overtrokken.

Nieuwe Insolventien.—Maurice Garcia, jr. te Georgestad ; W. O. Ela, vrachtrijder en schoenmaker, wonende op Drifontein, afdeeling Somerset Oost ; A. Bloemfield, kosthuishouder te Grahamstad ; W. H. Horne, te Kaapstad ; Ch. Reddin, te Thornhill, nabij Bathurst.

Kaapsche Meel in Engeland.—Het doet ons leed te vernemen, dat wegens den eenigzins ongunstigen staat der markt het Kaapsche meel, dat in Engeland aankwam per *Golden Fleece* nog niet is ter markt gebragt. Men wacht op hoogere prijzen. Kaapsch koren doet van 59s. tot 61s.

Ds. Stegmann houdt Vrijdag morgen voorstelling van ongeveer 19 ledematen in de Nieuwe kerk. Des avonds zal er mede eene godsdienstoefening zijn en wel in de Groote kerk door de Proponent van Wijk, terwijl Dr. Heijns er 's morgens voorbereiding houdt.

De Gouverneur zal zijne reis aanvaarden op Maandag, den 2den, op dien dag Paarl en Wellington aandoen, te Tulbagh zijn op 3, te Worcester op 4, te Robertson op 6, te Swellendam op 9, te Caledon op 13 en te Somerset West op 14 October. Hij blijft dus iets minder dan 2 weken uit.

De Eerw. heer Van Wyk zal niet gedurende den tijd van drie maanden, gelijk vroeger gemeld, als hulpprediker te Kaapstad vertoeven, daar hij reeds in de volgende maand als leeraar te Boshof moet worden geordend. Men meent, dat de proponent Krige nu zal worden uitgenoodigd, de beide Kaapsche leeraren behulpzaam te zijn.

Groote Diamanten.—Een delver van Graaff-Reinet schrijft aan de plaatselijke *Herald*, van Dutoitspan, dat aldaar door Vermaak geslachap, van Bloemfontein, een diamant gevonden is van 116 karaten. Op het Colesberg kopje was er een van 91, een van 48 als mede verscheidene andere groote gevonden : alles in de eerste week dezer maand.

Luitenant Bell.—Onder de officieren van het Britsche oorlogschip *Agincourt*, die door het Admiraliteitshof berispt werden wegens het stranden van het schip, bevond zich ook Luitenant Bell, een zoon van onzen Hoofdregter Sir S. S. Bell. De heer Bell kwam er echter in zoo verre beter af dan zijne ambtgenooten, dat hem slechts eene waarschuwing werd toegediend, in de toekomst grooter omzigtigheid aan den dag te leggen, terwijl Kapt. Beamish en den Kommandeur Knight nog een scherpe reprimande op den koop toe kregen.

De Electie in de Oostelijke Provincie.—De Conservatieven slaan nu ernstig handen aan het werk in het belang van hunnen kandidaat, den heer Christian. In bijna elk oostelijk blad vindt men behalve andere electie advertentien, in de allergrootste letters uitnoodigingen als "stem voor Christian, Federatie en spoorwegen," "stem voor Christian en geene belasting op wol," "stem voor Christian en de Oostelijke Provincie voor de Oostelijken." Van Grahamstad ontvangt Z.Ed. eene requisitie met 500 naamteekeningen. Slechts 12 weigerden om te teekenen. Intusschen zitten ook de vrienden van den heer Fleming niet stil maar leggen groote bedrijvigheid aan den dag.

Een kinderlijkje gevonden.—Zaturdag avond werd uit Zeepunt bij de politie aangifte gedaan van een gedeeltelijk onder den grond verborgen gevonden kinderlijkje. Zondag morgen werd een konstabel derwaarts afgezonden. Het lijk werd naar het hospitaal gebragt en bleek bij inspektie te zijn een ontijdig, doodgeboren kind van blanke ouders. De politie doet natuurlijk onderzoek naar de afkomst.

Cricket.—De openingspartij die Zaturdag gespeeld werd, had een groot aantal belangstellenden ook uit de stad naar Wijnberg gelokt. Het spel zelf was niet zeer belangwekkend, omdat de partijen niet evenredig gekozen waren. De achtien aan de eene zijde hadden het al te gemakkelijk, om hunne twaalf tegenstanders te overwinnen. Men vernoemt, dat de bestuurscommissie zorgen zal voor zoo ganze zitplaatsen voor de dames.

De heer Thomas Pitt, van Whittlesea, is Donderdag ll. te Grahamstad aangekomen en heeft aan de belangstellenden ter bezigtiging gesteld eenige patjes diamanten, te zamen 435 stuks, wegende 735 karaten en gewaardeerd op twaalf à vijftien duizend pond sterling. De heer Nettleton, kassier van de Queens Town Bank, die ook op weg was naar Grahamstad heeft bij zich een groote houten snuifdoos vol met diamanten.

Paarl.—De Engelsche dienst voor de Gereformeerde gemeente werd Zondag avond door Ds. van de Wall geopend in het schoollokaal van Miss Barker, met eene leerrede over I Tim. 1 : 15. Natuurlijk was de opkomst grooter dan een schoolvertrek kon bevatten en al dadelijk daarop werd besloten, eene inschrijvingslijst te openen om gelden te bekomen tot verlichting van het kerkgebouw der gemeente voor het houden van avonddiensten in het Holland en Engelsch.

Somerset West.—De maselen zijn reeds tot onze buurt genaderd. Aan het strand te Moesterdbaai zijn er reeds onderscheidene gevallen. Het berigt dat de heer Disperink, een onzer geneesheeren, ons welligt gaat verlaten, om naar zijne vorige standplaats, Montagu, terug te keeren, werd hier met leedwezen vernomen, niet alleen wegens de diensten, welke hij ons in zijn vak bewees, maar ook om zijn flink gedrag als vrederegter.—*Medegedeeld.*

Tenders.—Het Gouvernement vraagt tegen 14 October tenders voor het vervoeren der malen tusschen Bredasdorp en l'Agulhas, en tot 16 dier maand voor het bezorgen van begrafenissen ten dienste van het dwangarbeidstation te Kaapstad. Bij den C.C. van Mosselbaai worden tegen 20 October tenders ingewacht voor het uitsluitend regt van robben slaan op Seal Island in de haven van Mosselbaai en bij dien van Albert tot 7 October voor het vervoeren der veldkornetsposten in die Afdeeling. De bijzonderheden van al die tenders vindt men in de *Gazette* van gisteren.

De Eerw. heer Fuller heeft aan de *Journal* een schrijven gerigt, waarin hij de bewering van een paar correspondenten der *E. P. Herald*, als zoude zijn bezoek aan de Oostelijke Provincie regtstreeks of zijdelings in betrekking staan met pogingen om 's heeren Flemings verkiezing voor den Wetgevenden Raad te bevorderen, ten eenenmaal ontkent. De Eerw. heer voegt er bij, dat het plan zijner reis reeds bepaald was vóór de jongste Parlementszitting en dat hij het had moeten uitstellen tengevolge van het afsterven van een vriend.

De verkooping van de *Queen of the Thames*.—Den 20 dezer werd door den heer J. Danvers te Klipstrand de verkooping gehouden van de overgeblevene goederen der *Queen of the Thames*, als ook van de stoomboot zelve, die voor £355 op kapitein C. Chapman werd toegelagen. De goederen haalden cirka £500. Men zegt, dat de heer Chapman onmiddelijk na eigenaar geworden te zijn een bonus aanboot voor een bod van £5 meer dan het zijne, maar dat niemand er trek in had. Men acht het onmogelijk, het schip ooit weder vlot te krijgen.

Mevrouw de Weduwe Herold.—Swellendam 23 Sept. 1871.—Heden namiddag heeft de begrafenis plaats gevonden van Mevrouw Herold, Weduwe van Ds. Herold, van Stellenbosch, en eenige zuster van den Wel-Edelen heer F. W. Reitz. Ouderlingen en Diakenen der gemeente droegen het lijk, en in de kerk, terwijl de doodkist voor den kansel geplaatst werd, hield Dr. Robertson eene toepasselijke rede in tegenwoordigheid eener groote schare. De overledene was hooggeacht en door allen die haar van nabij kenden bemind. De dood heeft haar op voorleden Donderdag onverwachts overvallen, doch voud haar niet, gelijk er de beste reden is te gelooven, onvoorbereid. Zij werd voor eene opregte en ootmoedige Christin gehouden, en haar dood, hoewel voor haar gewin, wordt door de overblijvende betrekkingen en vrienden innig betreurd.—*Correspondent.*

Koloniale Berigten uit Europa.—Op de bijeenkomst van de aandeelhouders der "Plymouth Great Western Docks" gispte de voorzitter het gedrag der Regering, die het station der Kaapsche maildienst had verplaatst van Plymouth naar Southampton, enkel en alleen omdat daardoor £1000 per jaar zou worden bespaard, zonder te letten op het daaruit voortvloijend ongerief. Voor de Kaap, meenen wij, is aan die verandering volstrekt geen ongerief verbonden.—Omtrent handelsberigten vernoemt men, dat de wol nog ferm de eindnoteringen der laatste veiling bleef handhaven met alle vooruitzigt, dat die in de volgende serie zullen staande blijven. De veiling te Antwerpen toonde ook eene rijzing van gemiddeld ½d. tot 1d. per lb. aan op de notieringen van Mei aldaar. Voor de serie, die op 14 September beginnen zou, waren aangekomen 126,877 balen, waaronder 12,762 van de Kaap. Bokken- en blesbokvellen en horens bleven de vorige noteringen behouden, de laatste met eene kleine rijzing. Struisvederen schenen eenigzins aan het dalen te zijn. Natalsche suiker deed van 23s. tot 27s. 6d. De kopermarkt is nog steeds levenloos.—De Natalsche Land en Kolonisatie Maatschappij heeft eene tweede oproeping gedaan van £1 per aandeel.—Voor Kaapsche lezers is het bevre ligend te vernemen, dat het Fransche budget-comité het voorstel van den heer Thiers om eene invoerbelasting van 20 percent te heffen op alle grondstoffen heeft verworpen. Ware het voorstel doorgegaan, dan zouden de wolprijzen zoowel te Londen en Liverpool als te Antwerpen er door geleden hebben.—In Engeland wordt thans moeite gedaan om emigratie naar Natal aan te moedigen. Men heeft vooral het oog op kleine kapitalisten. Zoodanige emigranten zouden ook in ons midden welkom zijn, indien zij maar wilden komen. Uit het jaarlijksche rapport van Gouverneur Keate aan den Minister voor de kolonien blijkt, dat de bevolking van Natal in 1869 bestond uit 17,821 blanken, 5297 Indische koelies en 246,244 gekleurde inboorlingen.

De heer John Owen Smith, de stichter van een der oudste en meest geachte handelsfirmas te Port Elizabeth, is volgens berigt per jongste mail ontvangen, op 16 Augustus ll. in England overleden in den ouderdom van 67 jaren. Zijn dood was zeer onverwacht. Op den 4den nam hij in volkomen welstand afscheid van zijn dochter, de echtgenoote van Aartsdiaken Badnall, die den 7den per de *Caroline* naar de Kaap vertrok, en nog verscheidene dagen daarna was hij in staat uit te gaan, maar een daaroprolgende hevige aanval van roos met bijkomende andere ongesteldheid maakte weldra een einde aan zijn leven. Hij was, nog slechts 15 jaren oud zijnde, in 1819 naar de kolonie gegaan, vestigde zich eerst te Kaapstad en vertrok twee jaar later naar Port Elizabeth, waar hij den grond legde van het sedert beroemd geworden handelshuis, dat nog zijn naam draagt. De Eerw. heer Boyes, die hem sedert 1830 gekend en veel persoonlijken omgang met hem gehad heeft schetst den nu overledene als een man van opvoeding, veelzijdige kennis, diep nadenken en helder oordeel, in zijne roeping van de grootste eerlijkheid en ware van alles wat zweemde naar bijwegen en kunstgrepen, en in zijn sieleleven een man van opregt en innig godsdienstig karakter, die door onderzoek en nadenken van een sterke overhelling tot scepticisme waaronder hij vroeger was bevangen, volkomen genezen werd.

Een scene aanboord van de "Norseman."—Toen de *Norseman* Zaturdag voor acht dagen uit Algoabaai vertrok, had er aanboord een tooneeltje plaats dat, hoewel amusant op zich zelf, voor de daarin betrokkenen geen onvermengd plezier opleverde. Volgens 't verhaal van de *Herald* droeg het zich toe als volgt : Kapt. Coxwell, die als een der experts over de geabandonneerde *Maritana* den Kapt, van dat vaartuig schijnt aanstoot gegeven te hebben, rook op 't oogenblik toen hij aan boord zou gaan, lont van eene tegen hem uitgenomen dagvaarding voor eene aktie van £1000 schadevergoeding. Hij maakte toen dus haast om weg te komen, stapte in een roeiboot om naar zijn schip gebragt te worden en stak van wal, juist toen de adjunkt baljuw hem op de hielen wilde volgen. Aan boord gekomen gaf hij order om stoom te maken en het anker te ligten. Intusschen verschenen de dienaren van den baljuw om hem te arresteren, maar zij konden hem natuurlijk niet vinden. Zij trachtten toen de dagvaarding door een raam van de kajuit te steken, maar het dokument werd door een onzigtbaar mechanisme teruggeworpen. Nog net bij tijds kwamen ze weg, want de boot zette zich reeds in beweging. Twee andere heeren van den wal waren echter niet zoo gelukkig. De eene was de heer Quirt, beambte van het postwezen, die de malen aan boord gebragt had en te vergeefs om een ontvangstbewijs schreeuwde. Hij en nog een ander, Albert Pearse geheeten, die een tijger aan boord gebragt had, zagen zich verpligt *nolens volens* de reis naar Kaapstad mee te maken.

Onwelvoegelijke aanranding.—Deze het F. A. Swemmer werd verleden Maandag voor het Magistraatshof te George criminael beschuldigd van eene onwelvoegelijke aanranding te hebben gepleegd op Ellen Catherine Melvill, de echtgenoote van den heer John du Toit Melvill. De heer Walter trad op voor den aangeklaagde en zeide, dat hij hem aanraden zou schuldig te pleiten op de mindere aanklagt van aanranding, indien de publieke aanklager dat pleit aannemen en de rest van de aanklagt intrekken wilde, daar zulks minder pijnlijk zijn zou voor de dame zoowel als voor haar echtgenoot. Hij pleitte voorts, dat de beschuldigde door den leeraar en den kerkeraad der Nederduitsch Gereformeerde kerk verhoord en schuldig bevonden was. Het pleit werd niet aangenomen en de heer Walter pleitte derhalve "niet schuldig" in naam van den aangeklaagde. Er werd vrij wat getuigenis ingewonnen voor de aanklagt, en voor de verdediging werd opgeroepen de heer C. de Smidt, waarop, nadat de beschuldigde het Hof toegesproken en betoogd had, dat, daar er eene civiele dagvaarding voor £1,000 schadeloosstelling aanhangig was, het Hof geene uitspraak doen kon, Zijne Achtbaarheid het vellen van vonnis uitstelde tot den volgenden dag. Dingsdag zeide de Magistraat, bij het doen van uitspraak, dat er geene getuigen voorgebragt waren om de verklaringen voor de aanklagt te weerspreken en dat de betoogredenen, dat de aangeklaagde door de kerk en het gezelschap Vrijmetselaars verhoord was, bespotelijk waren ; maar, hoewel hij het misdrijf als zeer ernstig beschouwde, zou hij niet tot het uiterste van zijne regtsmagt vonnis geven, doch slechts eene boete opleggen van £10, of zes weken gevangenisstraf. De boete werd betaald.—*Mossel Bay Advertiser.*

Verkiezingsklucht te Queen's Town.—Vrijdag 15 Sept. werd de heer Orpen gekozen tot vertegenwoordiger van Queenis Town in de Wetgevende Vergadering. Dat feit is reeds per telegraaf medegedeeld en de algemeene vraag, die niemand scheen te kunnen beantwoorden, was, wie is de heer Orpen, waar hoort hij thuis, wat voert hij uit en welke is zijne staatkundige geloofsbelijdenis? Naar het verhaal van de plaatselijke *Free Press* was men in Queen's Town zelf tot op het laatste oogenblik van de verkiezing niet veel beter omtrent dien heer ingelicht, dan aan deze zijde der kolonie. De geheele affaire droeg zich toe als volgt :—Tot het uur van nominatie—zegt genoemd blad—was nog geen enkele naam positief genoemd. De heer Frost had een brief in handen van den heer Orpen, waarin die heer verklaarde, gehoord te hebben, dat van hem als kandidaat was melding gemaakt, en dat als er eenige kans van welslagen bestond, hij den strijd zou wagen. De heer Frost wilde echter niet de aansprakelijkheid op zich nemen om hem voor te stellen. Daarop stelde de heer Barrable, gesteund door den heer Gibbon, den heer Frost voor, maar deze wilde er niets mee te doen hebben en stelde toen den heer Orpen voor. Dit werd ook door den hr. Gibbon gesecondeerd. De hr. Brown zeide, dat deze verkiezing eene klucht was, waar over men zich wel behoorde te schamen. De heer Orpen was voorgesteld, zonder dat iemand hem kende. Door sommigen was de twijfel geopperd of hij wel werkelijk bestond. Hij, de spreker, zou gaarne wat van hem willen hooren. De heer Gibbon las daarop eenige uittreksels van een particulier schrijven, waarin de heer Orpen verklaarde, er voor te zijn, de invoering van Verantwoordelijk Bestuur uit te stellen, tot dat er leden naar de Assembly konden gezonden worden voor Basutoland, Waterboersland en de Diamantgewesten, als wanneer het Oosten aan het Westen de wet zou kunnen voorschrijven. Als men Federatie wilde doordrijven, zou hij er voor zijn, de kolonie in drie provincien te verdeelen. Na nog wat praten had de handopsteking plaats, namelijk twee voor Orpen en twintig voor Frost. Frost vroeg toen eene stembus voor Orpen en stelde zich voor dezen verantwoordelijk maar niet voor zichzelven, waarop de beambte van stemopneming den heer Orpen voor gekozen verklaarde—iemand, zegt de *Free Press*, aan slechts weinigen bekend en van wien niemand iets bij persoonlijke ervaring seggen kon.

Graaff-Reinet.—De boeren in dat distrikt zijn bezig eene petitie te teekenen, waarin zij Zijne Excellentie den Governeur verzoeken—ten einde den ondergang der landbewoners door de menigvuldige diefstallen te voorkomen—aan hun distrikt zes man te beschikken als veldpolitie, of van de bestaande gewapende politie zes man te hunner bescherming in het distrikt te stationeren. De petitie verschijnt in de *Advertiser* van 19 dezer, met de namen van 19 onderteekenaren, 17 waarvan tevens opgave doen van aan hen ontstolen schapen, bokken, horenbeesten en paarden, uitmakende te zamen ettelijke honderden.—Een blanke man, met name Kilian, is door het periodieke hof te Aberdeen veroordeeld tot 9 maanden dwangarbeid wegens het slagten van een schaap om het vel te verkoopen.—Van de Zwarte Rugens wordt geschreven, dat de kaffers een nieuwe industrie bij de hand nemen, namelijk het uittrekken der vederen van tamme struisvogels. Drie mannetjes struisvogels van den heer J. Gous werden op die manier van hunne kostbaarste pluimen beroofd. De boeren waren voornemens een vergadering te houden om het Gouvernement te petitioneren over den verregaanden moedwil waaraan zij blootstaan.

Queens Town.—Het Rondgaande Hof werd Maandag 13 dezer geopend. Er waren verscheidene zaken van diefstal op de rol, die met langdurigen dwangarbeid gestraft werden. Neli, een knaap, die vechtende een anderen jongen gedood had, kreeg een week dwangarbeid. Lamang, die onder eene gelijke aanklagt stond en schuldig bevonden werd, werd gestraft met twee maanden dito. John Jolly, van de Bolotwa, aangeklaagd wegens overtreding der Ordonnantie op Vuurwapenen en Ammunitie, werd door de jurie schuldig verklaard aan aflevering van een geweer op de proef. De regter vonnisde hem tot eene boete van £500 of eene week gevangenisstraf. De beschuldigde werd verdedigd door advokaat Barry. Den volgenden dag zeide de regter, dat advokaat de Wet zijne aandacht had bepaald bij een vonnis door Regter Cloete in eene eenigszins gelijksoortige zaak gegeven namelijk £10 boete. Handelende volgens zijne eigene opinie en in aanmerking nemende zekeren twijfel, door Regter Fitzpatrick geopperd en nu gerugsteund door het vonnis van Regter Cloete, zou hij den gevangene vonnissen tot £1 boete. Hij hoopte dat advokaat Barry weder van de zaak melding zou maken, opdat mogt worden beslist, of er vrijheid bestond, voorwaardelijk vuurwapenen af te leveren.—De heer C. E. Nicholls hield Vrijdag voor acht dagen eene tentoonstelling van 450 diamanten ter waarde van £11,000. Er waren verscheidene groote steenen onder.

Beaufort West.—Het weder is in de laatste dagen drukkend warm geweesten er wordt sterk verlangd naar regen.—Tengevolge van het goed geluk van verscheidene inlanders op de diamantvelden, is de verhuizing derwaarts zoo groot, dat op sommige plaatsen, in het Nieuweveld onder anderen, gebrek komt aan arbeidsvolk.—De heer Gardner, Secretaris van de Binnenlandsche Transportmaatschappij, is bezig langs de lijn schikkingen te maken voor nog eene passagiersdienst, daar de tegenwoordige alleen niet voldoet aan de behoeften.—De heer Wolhuter is van Dutoitspan teruggekomen met zeven diamanten, waaronder eenige van waarde. Hij zal spoedig naar de Vaal terugkeeren.—De heer Sidn y Jackson, van de plaats Brakfontein, rigt aan de *Courier* een schrijven, waarin hij zich ernstig beklaagt over dat blad, wegens het mededeelen van een beweerd "geval van vergiftiging," dat aan de passagiers van den transportwagen op die plaats zou zijn overkomen. De heer J. beweert, dat er in 't geheel geene vergiftiging heeft plaats gevonden ; dat alleen die passagiers, die van zekere melkgedronken hadden, aan 't braken waren geraakt, en die ontbijt genuttigd hadden niet. De melk die de ongesteldheid had veroorzaakt, was overgegoten in een bottel van de passagiers zelven en allen die daarvan gedronken hadden, werden aangedaan. Acht andere personen, tot hetzelfde gezelschap behoorende, hadden vooraf van dezelfde melk gedronken, zonder er iets nadeelige van te ondervinden. Het kwaad moet dus in den bedoelden bottel gescholen hebben, als er namelijk iets werkelijk kwaads bestond. Maar de bedoelde passagiers hadden zoo veel lijnsprijs en drank door elkander en kort na elkander genoten, dat het na een paar uur hotsen op den wagen heel ligt te verklaren is, dat hun iets van den aard waaraan zij toen laboreerden moest overkomen. De heer Gardner, de Secretaris der maatschappij had de plaats Brakfontein bezocht en na nauwkeurig onderzoek der zaak, in een rapport aan de direktie alle schuld van de bewoners afgeworpen.

Gouverneur Barkly heeft onder dagteekening 21 September een antwoord gezonden aan President Brand op diens schrijven van 6 dezer. ZExc. zegt eigenlijk te hebben kunnen volstaan met de erkenning van de ontvangst dienst briefs ware die niet vergezeld geweest van een afschrift van een beweerd schrijven van Kapt. Andries Waterboer, dat nu voor de eerste maal wordt aangevoerd als een bewijs, dat dat opperhoofd nimmer aanspraak had gemaakt op grond ten noorden van de Rietrivier. Er wordt, vervolgt Z. E. geene opheldering gedaan van de omstandigheden waaronder deze brief geschreven werd ; de strekking van dien waarop hij blijkbaar een antwoord is ; den status van den persoon aan wien hij gerigt was ; de wijze waarop hij in de archieven van den Oranje Vrijstaat opgenomen werd ; noch van de reden waarom hij tot heden toe niet door de Regering werd geproduceerd. En de brief die slechts eene opheldering is ten dienste van een enkelen boer omtrent de grenscheiding van een gedeelte van het distrikt Grikwastad, is zoo los en onverstaanbaar opgesteld, dat die de getuigenissen van traktaten en dokumenten van vroegeren datum omtrent de grenscheidingen van West Grikwaland, waarvan Z. E. zich meent te moeten houden, niet kan omverstooten. Na al de pogingen door de Engelsche Regering te vergeefs aangewend om de Vrijstaatsche Regering te doen toestemmen in een onderzoek naar de waarde der tegenstrijdige getuigenissen, gelooft Z. E. dat er geen onpartijdig man in Zuid Afrika is op wiens oordeel het bezwaar van den heer Brand tegen de verbindende kracht eener beslissing van den Gouverneur, waarin de Vrijstaat niet mede toestemt, eenig gewigt hebben kan. Des Gouverneurs, schrijven sluit aldus : "'t Zou veel moeijelijker zijn voor de Regering van den Oranje Vrijstaat om te verklaren hoe zij meenen dan, gelijk UHEd. beweert, 'dat zij niet, zonder den schijn aan te nemen van een twijfel te koesteren omtrent haar goed regt op de Vetberglijn, een voorstel kan maken tot beslissing van een punt dat zij als zoo duidelijk beschouwt,' en toch in dezelfde mededeeling trachten kan als getuigenis in te dienen kopie van eenen brief, die, indien hij al iets waard is, duidelijk bewijst, dat het land tusschen de Riet en de Oranjerivier, het grootste gedeelte waarvan de Vetberglijn voorwendt aan Cornelis Kok toe te kennen, voor wiens vertegenwoordiger die regering zich uitgeeft, werkelijk aan Kapitein Waterboer behoorde.

Uitenhage.—De *Times* vernoemt, dat de slagters in die stad ten gevolge van de schaarschheid en magerte van de schapen besloten hebben, het vleesch in prijs op te slaan.—Uit Humansdorp wordt aan dat blad geschreven, dat zes verschillende veekoopers daar waren aangekomen om schapen ; een hunner was zoo gelukkig een partij te koopen voor 10s. en 11s., maar de boeren houden den prijs hooger. Eén boer, o. a. weigerde zijn hamels voor minder dan 14s te verkoopen. Dat schijnt alles het gevolg te zijn van het groot vertier met de diamantvelden.—De glasblazers Woodroffe & Co. hebben acht dagen te Uitenhage doorgebragt en veel genoegen gegeven. Zij zijn daarop vertrokken naar de Vaalstreken.—Een correspondent van Dutoitspan drukt in de *Times* zijne bewondering uit over de goede orde, die daar heerscht en over de doorgaande eerlijkheid, waarvan daar overal de bewijzen zijn. Hij zegt verder, dat in de godsdienstige behoeften der blanken over het geheel wel voorzien wordt, maar betreurt het, dat men zich in dat opzigt zoo weinig laat gelegen zijn aan de duizenden inlanders.

## PAARL.

### DE VERPLAATSING DER PASTORIE.

Als een blijk van achting jegens onzen leeraar en tevens van goedkeuring van het besluit des Eerw. kerkeraads in bovenstaande aangelegenheid, is in de afgeloopene week een inteekeningslijst geopend ter dekking van eenig tekort dat er mogt zijn tusschen de opbrengst der tegenwoordige pastorie en de som, vereischt ter verandering van de voormalige kosterswoning, om alzoo de kerkekas onaangeroerd te laten. In den ongelooflijk korten tijd van vier dagen werd er voor de aanzienlijke som van *Vier Honderd Acht en Twintig Pond sterling* (£428) ingeschreven. De tijd liet niet toe, dat de lijst overal in de gemeente kon circuleren, of de som zou nog grooter geweest zijn. Cijfers zijn welsprekend, ieder verstaat die.

Verscheidene teekenaren op het verzoekschrift tegen de verplaatsing hebben ook ingeschreven ; hoe nuttig kunnen ophelderingen somtijds zijn.—*Correspondent.*

## DE MAALBOOT "CELT"

Arriveerde Zondag morgen ten half 8 ure in Tafelbaai, eene voorspoedige reis van ongeveer 29 dagen afgelegd hebbende. Zij bragt de volgende passagiers :—

Voor de Kaap.—De heeren Tristram, Elsner, Smith, Kurby, Junius,

mee zal ingelegd hebben, op die wijze een ganche zitting te hebben verspild en zoo veel dringende aangelegenheden in het vergeetboek te hebben gelaten—de *Times* meent het zeer te mogen betwijfelen.

De *Saturday Review* kan het in abstracto en onder de gegevene omstandigheden in de Lords niet laken, dat zij de Ballot Bill verwierpen. Doch zegt het blad—een andere vraag is het, of het beheer van des lands aangelegenheden op deze wijze kan voortduren. Het Parlement wordt machteloos; het kan zijne taak niet langer verrigten; telkens reduceert de gezamenlijke arbeid van beide Huizen het resultaat der zitting tot nul.

Den 21sten werd het Britsche Parlement geprorogeerd. De troonrede, die van het ordinaire gehalte was, werd voorgelezen door den Lord Kanselier en kort daarop vertrok de Koningin naar Schotland, daar zij in gebrekkigen gezondheidstoestand verkeerde. Hare Majesteit was wel reeds aan het beteren, doch nog zoo zwak, dat zij niet kon tegenwoordig zijn bij de ontvangst van hare dochter, Prinses Louisa, op Inverary Castle, den zetel van den Hertog van Argyll.

Het eeuwfeest van Sir Walter Scott, den beroemden romanschrijver, is in ettelijke Schotsche steden, en ook in Engeland schitterend gevierd. De *Scotsman* wijdde 15 kolom van een enkel nommer aan de beschrijving der feestvieringen.

Aan de fabriek van schietkatoen te Stowmarket, een dorp in Suffolk, vonden eenige ontploffingen plaats, welke vreeselijke verwoestingen aanrigten en waardoor 30 der 180 arbeiders werden gedood en ruim 60 gewond. Een ondersoek wordt naar de oorzaak van het onheil ingesteld: Men vreest, hier aan moedwil te moeten denken.

De Admiraliteit heeft eene dagorder uitgevaardigd betrekkelijk het stranden van de *Agincourt*. Admiraal Wellesly, de bevelhebber der kanaalvloot, wordt gelast zijne vlag neer te halen; Admiraal Wilson, die over de *Agincourt* het bevel voerde, wordt door een ander vervangen; hetzelfde geschiedt met de Kapiteins Beamish en Wells; terwijl de Stafkommandeur Kiddle, de oudste zeilmeester van het vlaggeschip, moet aftreden op half pensioen en de Kapiteins en zeilmeesters van de *Northumberland* en *Warrior* worden berispt, omdat zij de *Agincourt* niet waarschuwden tegen het gevaar, dat haar bedreigde.—Deze gestrengheid zal wel moeten dienen om het Ministerie te regtvaardigen wegens de vele ongelukken, welke het in den laatsten tijd ten deele vielen en die zoo slechten indruk maakten, dat de Conservatieven dientengevolge tamelijk veld hebben gewonnen.

Agnes Norman, het 15jarig meisje, dat beschuldigd stond onderscheidene kinderen vermoord te hebben, is tot 10 jaar dwangarbeid verroordeeld wegens eene poging tot moord.

De Internationale arbeidsvereeniging heeft den 15 Augustus te Londen eene vergadering gehouden, die door vele buitenlandsche afgevaardigden werd bijgewoond. Voor de vereeniging bevredigende verslagen werden voorgelezen omtrent de verspreiding harer beginselen in Nieuw Zeeland en Indie. Een Spaansch blad weet te vertellen, dat op die vergadering besloten is, den heer Thiers en de Koningen van België, Italie, Spanje en Portugal van kant te maken. Terwijl een Nieuw Yorksch blad het praatje uitstrooit, dat weldra eene conferentie zal worden belegd te Londen of te Weenen van al de Europesche Regeringen, om te beraadslagen over de tegenover de vereeniging aan te nemen houding. Op de bedoelde vergadering werd de vereeniging gefeliciteerd met het feit, dat door haren invloed verhinderd was, dat vele arbeiders naar Engeland waren overgekomen om de plaats te vervangen der werklieden, die wegens twisten met de baasen den arbeid hadden gestaakt. Met dat al zijn er toch tallen van handwerkslieden met dat doel in Engeland gearriveerd, doch die staan onophoudelijk bloot aan aanrandingen.

Eene Fransche deputatie, waaraan o. a. de Graaf de Flavigny, de Hertog de Fettres en de Vicomte M'Mahon leden waren, is in Ierland gearriveerd om de Ieren te bedanken voor de sympathie, welke zij hebben aan den dag gelegd jegens Frankrijk gedurende den oorlog. De deputatie werd met groote geestdrift ontvangen en de Ierische bladen trachten aan deselve eene voor Engeland vijandige kleur te geven.

Bij gelegenheid van de verjaring van het ontzet van Derry trachtten de Protestanten dier Ierische stad die heugelijke gebeurtenis naar gewoonte te vieren. Zij vormden eene processie onder aanvoering van het Parlementslid Johnston. De politie trachtte de processie uiteen te drijven, als verboden door eene proclamatie der Regering, maar toch gelukte het haar de kerk te bereiken, van waar eene roode vlag werd uitgestoken, terwijl de klokken werden geluid. Het monument van den heer Walker, den predikant onder wiens aanvoering de stad zich zoo moedig had verdedigd tegen de Papschen, werd door de politie geoccupeerd, er werd met steenen geworpen, de wet op oproeren voorgelezen, en zoowel ruiterij als politie maakten een charge op de volkmenigte, waarvan eenigen werden in hechtenis genomen.

De Prins van Wallis bevond zich op het vasteland en had onze slagvelden in Frankrijk bezocht.

DUITSCHLAND.

Algemeen trekt de toenadering tusschen Duitschland en Oostenrijk—naar het schijnt ten koste van Rusland—de aandacht. De Keizer van Duitschland, na op weg een bezoek te hebben ontvangen van den Koning van Beijeren, ontmoette den Keizer van Oostenrijk te Ischl op Oostenrijksch gebied. Een Oostenrijksch gaf daarvan op den 12 Augustus het volgende verslag:

Gisteren namiddag ten 5½ ure is Keizer Wilhelm alhier aan gekomen. Aan het station Wies, alwaar de Passauer spoorweglinie bij de Westbaan aansluit, had onze Keizer hem opgewacht en vergezelde hem vervolgens per spoortrein naar Gmünden, alwaar de beide monarchen door de aldaar aanwezige Prinses Louise van Pruisen werden begroet. Na een oogenblik openthoud begaven de Keizers zich aan boord eener stoomboot en voeren over het Traunmeer naar Ebensee, vanwaar de togt in open hofrijtuigen naar Ischl werd voortgezet, terwijl het talrijk gevolg van Keizer Wilhelm in eene lange rij andere rijtuigen zich bij de hof-equipages aansloot. Voor menigeen, die zoo iets niet gewoon is, was het een schoon gezigt, toen die lange stoet daar in vollen draf in de verte naderde. Ouder begunstiging van het buitengewoon schoone weder was er dan ook eene talrijke menigte op de been om het genot van dat schouwspel te hebben.

In het eerste rijtuig zat onze Keizer, in Oostenrijksche generaals-uniform (campagne-tenue). Aan zijne regterhand zat zijn hooge gast, mede in Oostenrijksche uniform, namelijk van luitenant-kolonel van het naar hem genoemde regement infanterie. In de acht volgende hofrijtuigen hadden de voornaamste leden van zijn militair gevolg plaats genomen, zoodanig gerangschikt, dat ieder een Oostenrijksch officier naast zich had, die de honneurs waarnam. Onder deze leden van het Duitsch gevolg zag men den opperhofmaarschalk, graaf Pückler, den luitenant-generaal von Tieskow, den vleugel-adjudant von Lehndorf, den majoor von Alten, enz. Dr. Lauer, Keizer Wilhelm's lijfarts, zat in een ander rijtuig met den geheim hofraad Boek en den Duitschen gezant te Weenen, generaal von Schweinitz, die den Keizer reeds te Passau te gemoet was gekomen.

Ik zal in geen verdere beschrijving van het reisgezelschap treden. Alleen wil ik hier ter loope de opmerking mededeelen, dat Keizer Wilhelm eene krachtige gezondheid scheen te genieten en dat ik, sedert ik hem de laatste maal—nu ongeveer acht jaren geleden—had gezien, niettegenstaande zijn hoogen ouderdom, bijna geen verandering in hem kon ontdekken.

Bij het binnenrijden der stad was hij met onzen Keizer in een druk gesprek, waarbij men duidelijk kon opmerken, dat het in den meest vriendschappelijken, levendigen toen werd gevoerd. Touwens, zij werden daarin niet gestoord door luide kreten of andere blijken van geestdrift van de zijde der bevolking; want ofschoon er ook uit andere plaatsen eene menigte personen was aangekomen, zoodat rondom het plein der Keizerlijke villa en in de nabijheid van het hôtel *Bauer*, alwaar Keizer Wilhelm afstapte, alles vol menschen stond, hoorde men toch letterlijk niets: de rijtuigen passeerden in diepe stilte de digte drommen der teeschouwers. Wat meer zegt, toen eenige Pruisen, die zich bij den ingang van het hotel geposteerd hadden, hun Keizer met een luid hoera wilden begroeten, hoorde ik duidelijk van verschillende kanten "Pst! pst"! Andere Duitschers waren er onder het publiek niet veel, maar daarentegen zoovoel te meer Russen en Wallachen.

Het hôtel *Bauer* ligt aan de helling van een berg, en wel op een punt, alwaar men een heerlijk uitzicht heeft over het dal en den geheelen ostrek. In dat hotel waren niet alleen voor den hoogen gast, maar ook voor zijn gevolg de noodige apartementen besteld. Op den avenue naar het hôtel prijkte een hooge eerepoort, met het opschrift: "*Gluck auf!*" en zoowel op den top van het gebouw als op enkele nabarige huizen wapperde bij de Oostenrijksche ook de Duitsche vlag.

Ongeveer een uur na de aankomst kwam Keizer Frans Jozef met prins Hohenlohe naar het hotel, om zijn gast te halen voor het diner ten Hove, hetwelk tegen half 7 in de Keizerlijke villa plaats had. Aldaar werd Keizer Wilhelm begroet door de Keizerin, die den Kroonprins en de Aartshertogin Gisela aan hem voorstelde. Even na 8 ure was het diner afgeloopen en begaf Keizer Wilhelm zich naar het hotel terug.

Nadat de Keizer een poosje had uitgerust, deed het alhier aanwezig musiekgezelschap uit het badhuis zich voor zijne ramen hooren, waarna des avonds eene eenvoudige illuminatie werd ontsteken, waarin de hoofdfiguren bestonden uit de Duitsche keizerskroon met Z. M. naamcijfer. Andere versieringen of vreugdebedrijven hebben er niet plaats gehad.

Heden morgen ten 9 ure heeft Z. M. in het hotel de *Post* gedéjeuneerd, in gezelschap van prinses Louise van Pruisen, die gisteren in den laten avond insgelijks uit Gmünden was aangekomen. De Keizer, thans in burgerlijke kleeding, deed in een open rijtuig een toertje door de omstreken en was tegen 2 ure terug, om deel te nemen aan het diner bij Z. M. Frans Jozef. Hiertoe waren tevens de voornaamste personen uit het gevolg van den Duitschen Keizer, benevens prins Hohenlohe, graaf Pejacevich, generaal bij de Oostenrijksche kavalerie, de majoor Schwertführer van het bovengenoemd Oostenrijksch infanterieregement en de vleugel-adjudanten des Keizers genodigd. Eenige oogenblikken na het diner, dat wil zeggen ten ongeveer 4 ure, nam Keizer Wilhelm afscheid van de vorstelijke familie, en een half uur later stapte hij aan het hôtel *Bauer* in het rijtuig, om de stad te verlaten. Andermaal zag men in de lange file hof- en andere rijtuigen in beweging. Die stoet draafde in ongeveer 4½ ure den weg naar Salzburg af, alwaar Z. M. zijn intrek nam in het hotel *Erzhertog Karl*, vanwaar hij morgen voormiddag ten 9 ure de reis naar Gastein zal voortzetten.

Ik kan mij voor 't oogenblik slechts bepalen tot deze korte mededeelingen betreffen de het openbaar ceremoniel. Wat er tusschen de beide Keizers verhandeld is, behoort tot die zaken, waarvan men eerst later het een en ander kan vernemen. 't Is waar, er deed zich niets voor, hetwelk men eenigermate als een diplomatiek vertoon kon beschouwen, maar daarom is het nog volstrekt niet gezegd, dat de politiek bij dit bezoek ten eenenmale was uitgesloten. 't Is zelfs hoogst onwaarschijnlijk, dat er tusschen de monarchen van twee zulke groote staten geen woord over de tegenwoordige politieke omstandigheden zou gewisseld zijn.

Intusschen moet ik op één punt de aandacht uwer lezers vestigen. De Aartshertog Frans Karel en de Aartshertogin Sophia, die zich in dezen tijd hier ophouden, hebben zich, voor zoolang Keizer Wilhelm's bezoek duurde, naar het dorp Ausser (nabij Ischl in het gebergte) begeven. Zij hadden hier hun intrek genomen niet in de Keizerlijke villa, maar in hun eigen landhuis op de Esplanade, en nu moet het natuurlijk in het oog vallen, dat zij juist tegen de komst van een Duitschen Keizer dat gebouw voor een paar dagen hebben verlaten, zonder dat iemand met eenige zekerheid kan nagaan wat daarvan de reden is. Wat er van zij, zooveel is zeker, dat hiermede vervalt hetgeen ik u dezer dagen als een zeer verspreid gerucht mededeelde, namelijk, dat er te Gmünden bij deze gelegenheid door bemiddeling der Aartshertogin Sophia eene verzoening tusschen Keizer Wilhelm en den gewezen Koning van Hannover zou plaats hebben.

Men hield aanvankelijk staande, dat deze ontmoeting bloot vriendschappelijk was en niets te maken had met de aankomst, welk onderwerp eerst te Gastein, naar welke badplaats de Keizer op weg was en waarheen ook Prins Bismarck zich zou begeven, zou worden aangeroerd. Doch op den 16 Augustus schrijft men uit Weenen:

Naar betgeen men tot nu toe vernemt omtrent de zamenkomst te Ischl is de politiek niet vreemd gebleven aan de gesprekken der beide monarchen. Het is zelfs waarschijnlijk dat een of twee hoofdpunten door Keizer Wilhelm en Frans Jozef aangeroerd zijn: n.l. eene innige staatkundige aansluiting tusschen Oostenrijk-Hongarije en Duitschland-Pruisen en de houding dezer beide Staten in de pas op het tapijt gebragte Rumensche quaestie. De Oostenrijk-Duitsche alliantie wordt beschouwd als het beste tegenwigt en als een natuurlijk gevolg van een verbond tusschen Rusland en Frankrijk, dat, naar het schijnt, op touw is gezet. De woorden, die de Czaar den generaal Leflo heeft toegevoegd [een verbond met Duitschland ontkennende] zijn zoowel te Berlijn als te Weenen in dezen zin uitgelegd. Wat de tweede quaestie betreft, zegt men, dat Oostenrijk zich wel is waar in beginsel bij Pruisen aansluit, maar graaf Beust zou getrouw aan Oostenrijk's vredelievende politiek, eene minnelijke schikking trachten te bevorderen, terwijl, naar men weet, Prins Bismarck met zeer krasse maatregelen dreigt. Op dit oogenblik bevindt zich een Rumensche agent, Carp genaamd, te Gastein, die alles in het werk stelt om ten opzigte dezer onaangename quaestie tot een vergelijk te komen. Hij heeft bij graaf Beust een goed gehoor gevonden. Er zal nu spoedig over deze zaak eenig licht verspreid worden. Morgen komt prins Bismarck reeds te Gastein aan en blijft er tot het einde der maand. De beide diplomaten zullen dus gelegenheid hebben, deze zaak meermalen te bespreken.

Keizer Wilhelm is aldaar eergisteren avond aangekomen; hij verkiert op den vertrouwelijksten voet met onzen Rijkskanselier. Gisteren werd aan laatstgenoemde door keizer Wilhelm eene audientie verleend van anderhalf uur. Bovendien had graaf Beust eene langdurige conferentie met den Duitschen gezant, generaal von Schweinitz, die zich ook te Gastein bevindt. Men zegt dat onze Vorst reeds in den loop der volgende week een tegenbezoek te Gastein zal afleggen.

Volgens het allerlaatste berigt heeft dat bezoek werkelijk plaatsgevonden en geleid tot een identiteit van inzigten en beginselen, terwijl de Russische drukpers vijandiger dan ooit gestemd schijnt tegen Duitschland.

FRANKRIJK.

Er gaan geruchten omtrent nieuwe verwikkelingen tusschen Duitschland en Frankrijk. Er moet wat haperen aan de onderhandelingen te Frankfort omtrent ondergeschikte bepalingen van het vredestraktaat. Men zegt o. a., dat Duitschland weigert de Fransche wissels als betaling der indemniteit aan te nemen zonder securiteit, en zulks doet enkel en alleen om de Fransche forten nog langer in bezit te houden. De Duitschers zouden in Frankrijk zelfs nieuwe troepen hebben binnengevoerd.

Daarentegen bevestigt de *Prov. Correspondenz*, een half officieel blad, het berigt, dat de Fransche departementen, die bezet zijn door het Duitsche leger, zullen ontruimd worden vóór den termijn, die daartoe door het traktaat van Frankfort bepaald is. Het blad is ingenomen met de pogingen, die door het Fransche gouvernement in het werk worden gesteld om zich te ontslaan van de lasten, die een gevolg zijn van den jongsten oorlog, in plaats dat de hulpbronnen van Frankrijk worden aangewend om een nieuwen oorlog voor te bereiden.

Eindelijk is den 12 Augustus bij de Nationale Vergadering in Frankrijk het voorstel van het linker-centrum ingekomen tot verlenging der volmagt des heeren Thiers met drie jaren, onder bepaling, dat zoo de Kamer vóór dien tijd zelve hare ontbinding uitspreekt, de heer Thiers zijn mandaat zal nederleggen, zoodra de nieuwe Kamer bijeenkomt. Aan de monarchale regtszijde beviel dit voorstel niet. Immers eene verlenging der volmagt des heeren Thiers — voortaan zou, volgens het voorstel, zijn titel zijn: President der Fransche Republiek—zou eene bevestiging zijn van den republikeinschen toestand, en alzoo de doodsteek voor de door haar nog steeds begeerde Monarchie. Van daar dat de heer Adnet met een door een vijftigtal zijner geestverwanten geteekend tegen-voorstel voor den dag kwam, dat tevens ondersteund werd door een deel van het regter-centrum. Daarbij wordt eenvoudig te kennen gegeven, "dat de Kamer, vertrouwen stellende in den heer Thiers, het verdrag van Bordeaux bevestigt." De heer Thiers sprak hierop eenige woorden. Hij verklaarde dat beide voorstellen buiten hem om zijn gedaan. Hij verlangde het gezag niet, maar wees het ook niet af. Alleen moest hij de kamer dringend aanraden, beide voorstellen urgent te verklaren, zoodat ze niet naar de commissie voor het parlementair initiatief behoeven te worden gezonden; want die weg zou lang zijn, en hij moest daarin eene verzwakking zien van het vertrouwen dat hij tot dusver steeds bij de Kamer heeft gevonden. De urgentie werd hierop met eenparige stemmen aangenomen en de voorstellen naar de afdeelingen verzonden.—De heer Thiers heeft aan de commissie voor het budget onder 't oog gebragt, dat het leger noodwendig goed toegerust moet blijven. De eventualiteit van een oorlog maakt dit tot een gebiedenden ligt. Het aantal regementen infanterie moet minstens 140 bedragen en het gewone effectief 500.000 man te boven gaan. Hierdoor zullen nieuwe offers van den Staat gevergd worden. De heer Thiers schat die op niet minder dan 100 millioen francs. Men herinnert zich, dat het hoofd van het uitvoerend gezag 480 millioen aan nieuwe belastingen heeft gevraagd, en dat hij verder door eene bezuiniging van 100 millioen in de verschillende takken van bestuur het evenwigt tusschen de uitgaven en de inkomsten hoopte te herstellen. Maar al die plannen vallen ten eenenmale in duigen. De commissie heeft den heer Thiers te kennen gegeven, dat zij tot de overtuiging is gekomen, dat, om het evenwigt te herstellen, niet 480 millioen aan nieuwe belastingen noodig waren, maar 600 millioen; dat voorts de verschillende Ministeriën geweigerd hebben eene som van 100 millioen te bezuinigen. Daardoor heeft zij de nieuwe belastingen tot een cijfer van 700 millioen moeten brengen. Wil de heer Thiers aan nog 100 millioen aan het departement van oorlog ten koste leggen boven de raming, dan stijgt het tekort tot 800 millioen, die door nieuwe belastingen moeten gevonden worden.

Het verhoor der Comunistische gevangenen gaat nog steeds voort.

SPANJE.

Kort voor het vertrek der maalboot ging er een gerucht, dat een poging was gedaan om den Koning van Spanje te vermoorden, doch dat die was mislukt.

DE CHOLERA.

De Aziatische Cholera komt al meer en meer westwaarts. Zelfs in Duitschland rigt zij al groote verwoestingen aan. Op één dag werden 23 daardoor aangetast te Koningsbergen en stierven er 13. Engeland is tot nog toe vrij. In Zuid Rusland is de ziekte aan het afnemen.

HOLLAND.

De beenderen der hoofdofficieren, die bij het beleg van Antwerpen in 1832 gesneuveld zijn, zijn met groote plegtigheid door een Hollandsch eskader aldaar afgehaald en naar het vaderland overgebragt. De verrigtingen bij die gelegenheid te Antwerpen getuigen van de eenheid van geest die zoowel Nederlanders als Belgen thans vervult.

AMERIKA.

De eerste eisch om schadeloosstelling tegen de Vereenigde Staten, krachtens het traktaat van Washington, bij den Britschen agent te New York is ingediend door zekeren James Crutchett, een Britsch onderdaan, voor het aanwenden door die Staten van zijne rottingfabriek bij Mount Vernon, voor militaire doeleinden.

Miss Claffin, jongste vennoote in de makelaarsfirma, Woodhill, Claffin & Co., te New York, heeft zich verkiesbaar gesteld als lid voor het Congres voor een distrikt in die stad. Zij stelt zich als republikein noch als democraat, maar enkel als vrouw verkiesbaar.

Een afschuwelijke moord, vergezeld van gruwelijke wreedheden, is door de Indianen, aangevoerd door blanke woestelingen, gepleegd op veertien voerlieden van een Gouvernementstrein met benoodigdheden voor fort Sill, in het Indische gebied. Ongeveer 150 Indianen vielen den trein aan, doodden zeven voerlieden, verwondden er een, wien zij scalpeerden, en voerden de rest gevangelijk mede. Eén der gevangenen die trachtte te ontsnappen, werd vermoord en gescalpeerd. Na twee dagen gemarcheerd te hebben, werden nog twee gevangenen aan een brandstapel gebonden. De tongen werden hun uit den mond en de ooren van het hoofd gesneden, terwijl zij daarop verbrand werden, alles in tegenwoordigheid der drie overgebleven gevangenen. Deze slaagden een paar nachten later er in te ontsnappen, terwijl hunne bewakers dronken waren, en kwamen eindelijk zeer uitgeput bij een fort aan. Omtrent een vierde van de 150 Indianen wordt gezegd bianken te zijn als wilden gekleed. Zij deelden in de wreedheden der Indianen met blijkbaar welgevallen. Zij hadden ook bij zich als gevangenen zekere Mej. Bowman, van Texas, en een schoon blank meisje, Emma Bailey. De bende stond onder aanvoering van zekeren Stanley, een vogelvrij verklaarde van Oostelijk Texas.

Amerikaen Engeland gaan gezamenlijk Palestina exploreren—Amerika aan den oostelijken en Engeland aan de westelijken oever der Jordaan.

## Een bezoek aan de Diamantvelden.

*(Vervolg en slot.)*

Omtrent een halfuur gaans in de rigting van Pniel, dat 3 uren van du Toit's Pan ligt, vindt men de delverijen op de Beer's Plaats, waar diamanten en groote hoeveelheid worden ong graven. Nog bijna een halfuur verder is "The New Rush" (in het Hollandsch "De Nieuwe Rust"), waar de rijkdom der delverijen alles overtreft wat men tot nog toe in Zuid Afrika heeft gezien. Op deze plaatse is de bedrijvigheid onbeschrijfelijk. Binnen een bestek van 400 treden bij 300, zijn naar men zegt 5000 personen aan het werk. In het loskappen van het gruis—het uithalen er van—het ziften—het uitzoeken wordt er een ernst aan den dag gelegd die elders te vergeefs wordt gezocht. Voor dat de dag aanbreekt zijn sommigen reeds bezig en des avonds lang na dat het donker is blijft men aan het werken. Men vindt onder de gegoede boeren sommigen die het gruis, of zooals men weleens zegt "gribbel" (gravel) uit de claims naar de tenten laten brengen, zoodat vrouwen en kinderen dan aan de sorteertafeltjes werkzaam kunnen zijn, zonder gevaar om onder het stof begraven te worden, terwijl eerstgenoemden tegelijk het oog op vleeschpot of koffiekan houden kunnen. Op du Toitjs Pan ziet men dit niet, maar soms weigerkleedde dames tusschen de claims bij de tafeltjes aan het werk.

De ongehoorde hoeveelheid en kostbare hoedanigheid der diamanten, die aan "The New Rush" gevonden worden, veroorzaakt de duurte der claims. Om een stuk gronds 15 voet bij 15 te krijgen biedt men somtijds £200 te vergeefs aan. Een waarlijk aanzienlijke som, als men er bij denkt, dat het graven aldaar met groote kosten gepaard gaat, en men toch nimmer met volkomene zekerheid zeggen kan wat de vrucht zijner werkzaamheden zijn zal. Van daar dan dat de meer voorzigtige lieden aan die speculatie weinig deel nemen. De redenering van velen is: Als ik £200 in handen had, waarom zal ik die weggooijen om ze dan weer te gaan zoeken.

Niet onaardig is het berigt van de wijze waarop deze zeer rijke delverijen ontdekt zijn. Men had in den kalt reeds naar het edelgesteente gezocht, doch bijna te vergeefs. Een Colesbergsch heer had echter op de Beers Plaats een "schepsel" dat hij van den drank niet terughouden kon. Deze moest daar alleen gaan werken, deels tot zijn straf—toen hij eenskaps opdaagde met een diamant van aanzienlijke waarde. Daarop volgde de "Rush" en de vondsten die alle vroegere in de schaduw stellen. Zoo luidt het berigt.

Voor de geestelijke belangen der "diggers" wordt op meer dan eene wijze gezorgd. Van verschillende gezindten vindt men hier leeraars. Episcopalen, Wesleijanen, Roomschen, en naar men zegt ook Independenten hebben hunne geestelijke leidslieden. Ten behoeve van de leden der Nederd. Gereformeerde kerk in de Vrijstaat is zoodanige voorziening gemaakt, dat de leeraren dier kerk beurtelings eene maand aan de delverijen te arbeiden hebben. Voor de maand September dezes jaars werd Ds. van Heiningen, van Winburg, benoemd.

Het aantal dergenen die de openbare godsdienstoefeningen des Zondags willen bijwonen is echter zoo groot, dat waar twee leeraren te dezer plaatsen tegelijk godsdienstoefeningen houden, velen teleurgesteld moeten weggaan. De schikkingen die gemaakt worden om den toehoorders de gelegenheid te geven om onder de prediking des Evangelies te komen, zijn zeer eenvoudig. Wagens en karren worden rondom eene gekozene plaats getrokken, palen worden in het midden der insloten ruimte geplant, en bakzeilen er over gespannen. Zeer goed beantwoordt dit doorgaans, maar als de wind moet dan niet waaijen, zooals het hier waaijen kan, en op Zondag den 13den Augustus waaide. Niemand, die er geene ondervinding van heeft, weet wat het beteekent om onder zulke omstandigheden te prediken. Het gesuis des winds, het geklap der zeilen en het neerzakken van stof en zandvlaagjes op spreker en gemeente bevorderen de stichting niet en zijn niet bijzonder voordeelig voor zwakke longen of borst.

Het werk des leeraars bepaalt zich echter in geenen deele tot het een of tweemaal preken op den dag des Heeren. Hij heeft de gelegenheid om eene schare kinderen in de Zondagschool of kinderpreek te ontmoeten. Wil hij het doen, dan kan hij des Zondags avonds 100 of 150 gekleurden onder 't gehoor van Gods woord krijgen, die aandachtig luisteren terwijl—ter wijle van een gedeelte—zijne preek vertolkt wordt.

Nog duidelijk herinner ik mij de interessante godsdienstoefening, waarbij ik op den avond van Zondag den 3 September voorganger was. De gekleurde gemeente was in de open lucht bijeen gekomen.

"Onder Gods azuren Hemel" waren de voorbereidselen gemaakt. De grond was een weinig uitgehold, en in den vorm van een hoefijzer waren er groote stompen hout, een paar voet hoog opgestapeld. Deze waren de muren van het Godshuis. De preekstoel bestond uit een stuk van een negotiekist op een leeg biervat geplaatst, en daarbij een veldstoeltje. Twee kaarsen verlichtten het geheel, een in een lantaarn, de ander op een bottel gestoken. De gemeente was aandachtig, voor zoover als ik ze zien kon. Het tweede gezang werd uit een boekje in de kaffertaal gekozen, en naar de Engelsche wijze "Ripon" gezongen. Het was de moeite waard om aan te hooren. Wilden onze gemeenten zoo mededoen in het zingen van den lof des Heeren, dan zou men minder hooren van al dat hunkeren naar orgelgeluid dat mij nimmer een van de gunstigste teekenen des tijds is.

De voorgangers in deze kleine vergadering verzekerden mij, dat zij blijmoedig het hunne zouden bijdragen tot ondersteuning van een Gereformeerden Leeraar, indien zij slechts op een dienst des Zondags rekenen konden.

Heeft de knecht des Heeren lust en kracht—ligchamelijk en geestelijk—dan kan hij zonder moeite des Zondags ook op een klein Engelsch gehoor rekenen. En mogelijk ook niet heel klein, vooral zoolang velen bij de Hollandsche dienst over plaatsgebrek klagen.

En dan kan bij elken avond een aandachtig gehoor in en rondom eene tent verzameld zien, gewillig of ook begeerig om Gods woord te hooren Tijdens ons bezoek werden Ds. Luckhoff en ik zoo dikwijls verzocht om des avonds in de tenten een woord te komen spreken, dat wij vele verzoeken van de hand hebben moeten wijzen.

Wil de leeraar nog meer werk doen, wel dan kan hij zieken bezoeken. Er zijn treurenden, voor wie een hartelijk woord, in den naam des Heeren gesproken, is als koud water voor eene dorstige ziel, en die de intrede van den knecht des Heeren in de tent met blijdschap begroeten.

Om betere schikking voor de openbare eeredienst te maken is het "Kerkcomité" thans ijverig bezig om voor eene kerktent te collecteren. Deze tent die uit hout, ijzer en zeildoek zal worden zamengesteld, moet tusschen de 700 in 800 toehoorders kunnen bevatten. Voor de kosten, die men op £280 berekent, is door collecten en inteekeningen reeds ten deele gezorgd. De opbrengst van een grooten bazaar zal het comité, naar men hoopt, in staat stellen de kosten geheel te dekken.

Ook voor de leeraars die van tijd tot tijd aan de delverijen vertoeven zullen, wordt gezorgd. Reeds is eene predikantentent besteld. Nog meer bewijst dit, dat de koloniale kerk voor eenen gevestigden leeraar zorgen moet en dat de gemeenten ruimer moeten bijdragen dan, helaas, bij de laatste collecte is geschied.

Bij den ingang van den zomer zal de gemeente wel aanmerkelijk kleiner worden. Nu reeds hoort men van velen, die in de warmste maanden langs de Vaalrivier gaan werken. Het is te vreezen, dat velen bij gebrek aan regen en gebrek aan gepaste gezondheidsmaatregelen verpligt zullen zijn om de wijk te nemen.

In dat geval wordt het predikantenwerk nog uitgebreider. Men wordt echter beloond door de belangstelling, waarmede hij wordt ontvangen en zijn woord wordt aangehoord. Daarenboven biedt zich de gelegenheid aan om het zaad des woords in harten te planten, die weinig van den zegen eener trouwe evangelieverkondiging verstaan, en in andere die er naar verlangen. Tot den getrouwe zal de Heer zeggen: Wel, gij goede dienstknecht, gij hebt dat mij gedaan.

Dit alles in antwoord op de vraag: Hoe gaat het nog op de Diamantvelden?

C. MURRAY.

## CORRESPONDENTIE.

[WIJ STELLEN ONS NIET VERANTWOORDELIJK VOOR DE GEVOELENS ONZER CORRESPONDENTEN.—RED].

### DE ZAAK VAN DEN HEER WEHMEIJER.

*Aan den Redakteur.*

Mijnheer.—In uw geëerd blad van den 6den dezer heb ik het slot der zaak van den heer Wehmeijer gelezen en ik denk het is misschien goed, het volgende er nog bij te voegen:

Het is waar, dat de handelwijze van den heer Wehmeijer met Koen onregelmatig was, maar het was toch lang niet van dien aard, dat het eene Kriminele vervolging waardig was. Ja die zaak is het papier, dat er door het schrijven om vermorst is, niet waard; hoeveel minder de onnoodige onkosten, die er om gemaakt zijn. Ware de Magistraat van George een man, die een weinig meer verstand en juridische kennis had en niet zoo vijandig tegen den heer Wehmeijer was, dan had men nooit van die zaak gehoord. Alles ware nog toe te geven, indien de vervolging uit een zuiver oogmerk was aan den gang gezet; maar neen; men dacht gelegenheid gevonden te hebben om zijne vijandigheid tegen den heer Wehmeijer te kunnen wreken, om zijnen naam als een bedrieger en dief te bekladden, en aan zijn vermogen door die groote onnoodige onkosten zoo veel schade aan te doen als mogelijk was. Foei, het is schandelijk, iemand uit wraak zoo te vervolgen!

EEN ONPARTIJDIGE.

### DE VRIJE GEREFORMEERDE GEMEENTE TE ALIWAL NOORD.

*(Vervolg en Slot)*

Toen het besluit genomen werd, eene gemeente op te rigten, werd het levendig gevoeld, hoveel er gelegen was aan eene akte der oprigting, die de gemeente voor gevaren aan de regter- en linkerzijde zoude vrijwaren. Wij menen dat de bestaande Akte, het werk van nuchtere en heldere hoofden, grootendeels, zoo niet geheel, aan die behoefte beantwoordt. Het kan gebeuren, dat wij later de Akte in haar geheel de wereld zullen inzenden; thans vergenoegen wij ons met hare hoofdtrekken mede te deelen.

Als oorzaak van afscheiding wordt aangegeven, dat Ds. N's. prediking onvoldoende wordt beschouwd voor, en strijdig met onze hoogste belangen en die onzer kinderen, en dat door den testaard waarin de uitspraak van het burgerlijk gerechtshof de kerk gedompeld heeft, wij ons geen uitweg uit dezemoeijelijkheid geopend zien, dan misschien in de verre toekomst.

De uiterste zorg wordt gedragen, klaar te laten uitkomen, dat wij het bestaan onzer gemeente slechts als tijdelijken maatregel beschouwen. Uit dien hoofde wordt gezegd, dat wij ons losmaken—niet van de kerk—maar van het bestuur der kerk, terwijl van de kerk meer dan eens met heimwee gesproken wordt, als de kerk onzer vaderen, en met ronde woorden wordt verklaard, dat wij de hereeniging met haar zullen zoeken, zoodra de Heer der gemeente ons daartoe den weg opent. Om den weg tot deze hereeniging open te houden, wordt vastgesteld, dat wij de belijdenisschriften der kerk tot de onze maken, en hare wetten overnemen, voor zoo verre die wetten toepassijlijk zijn op eene onafhankelijke, aan geen Rings- of Synodaal-bestuur gebondene gemeente—dat zoolang wij geen eigen leeraar hebben, wij ons niet dan door een leeraar der N. G. Kerk het Woord, de Sacramenten en de aanneming zullen laten bedienen,—en dat, komen wij ooit een eigen leeraar te beroepen, hij iemand zijn zal, door de N. G. Kerk gelegitimeerd. Alzoo, wanneer wij eens tot de kerk willen teruggekeeren, zullen wij, op geene mogelijke wijze, naar wij meenen, ons den weg door verwijt, of door bezwaar uit de kerkelijke wet ontstaande versperd vinden.

Met de keuze eens kerkeraads was er eene onoverkomelijke moeijelijkheid. De kerk kent geene vrije verkiezing. Wij wenschten in alles, zoo ook in deze, de kerk naar de oogen te zien. Doch door wie anders dan door de gemeente kon de verkiezing plaats vinden: Een Ring om den kerkeraad der nieuwe gemeente aan te stellen, was er niet. Kans om een gecombineerden kerkeraad te vormen bestond er evenmin? Uit nooddrang moest dus de gemeente zelve haren *eersten* kerkeraad kiezen, wordende echter in de Akte bepaald: dat latere kerkeraden op de gewone wijze zouden gekozen worden. Terwijl dus de gemeente voor een oogenblik, en onder den drang der noodzakelijkheid, op het beginsel der vrije verkiezing handelde, hief zij dadelijk het beginsel weêr op, bevreesd om ook maar op één punt hare moeder, de kerk, te grieven.

Nog verklaart de gemeente in de Akte, met teedere liefde aan de broeders en zusters in de Nederduitsch Gereformeerde kerk te Aliwal Noord gehecht te blijven en ze met open armen te zullen ontvangen, zonder dat zij voor hun lidmaatschap aldaar hebben, gedankt en hunne namen der Akte hebben onderschreven, en eindigt met weemoedig den leden van de kerk der vaderen om hunne voorbede te verzoeken, terwijl zij den leeraren toeroept, "Vaders en Broeders, komt over en helpt ons."

Is er iemand, die hier iets te gispen vindt? Wordt ergens tegen de voorzigtigheid, de nederigheid of den christelijken broedermin gezondigd? Verneemt men niet overal de taal, de handelwijze van het mannelijk en toch teêrhartig christendom? En de geest des Akte leeft in de gemeente voort. Er leeft in haar eene stille dragende, duldende vastberadenheid, die niet raast, niet scheldt, maar immer voorwaarts streeft.

Eene gewigtige vraag is het, hoe de kerk deze gemeente beschouwen zal, beschouwen moet. Ja zeker, zij heeft zich, deze gemeente, van de k

# The Zuid-Afrikaan.

CAPE TOWN, WEDNESDAY 27 SEPT., 1871


## DEATH OF DR. ABERCROMBIE.

It was with profound sorrow that we heard yesterday morning of the news which struck upon the community with almost stunning pain, the unexpected death of Dr. James Abercrombie, probably the foremost man in the ranks of the medical profession in this city. It was no secret that, through being overworked and having had no rest for ten nights in succession, he had, as was supposed, temporarily broken down, and been forced to hand over the care of his patients to Drs. Herman and Roux, to seek quiet and rest from his practice, and to have that which he had so ably, so patiently, given to others, the best of medical advice and attendance himself. It was only a day or two before he gave up that we met him, and in answer to a casual inquiry about his health he replied,—"Well, I think I must have some sleep, for I've scarcely been in bed these ten nights, and I feel regularly knocked up with that and the heat—otherwise I am all right." He appeared only pale then, and irritated about the eyes—but was arranging for an improved vehicle, with which to follow his practice.

Dr. Abercrombie was the eldest son of a Christian gentleman and physician, whose name is bound up with all the best of our local institutions, and who bequeathed to his son, whose loss we now mourn, a name which he has not only well sustained in both the capacities to which we have referred in connection with his father, but as a surgeon added to it a reputation that has never been surpassed in this city. Born and educated in the colony, he was full of sympathy for all that was good and meritorious in the place, and having passed through his technical course as a surgeon and physician in Edinburgh, Paris, and London, he was keenly alive to the importance of being abreast of his profession, and therefore closely followed all that respected it in art, in literature and science. By this means he was always ready in an emergency, and with a cool head, a keen eye, and a steady hand, he managed, with God's blessing, to save many a valuable life from a premature end. We could write much upon the matter, but the circumstances of the moment prevent us from doing so. But we may add, that such was his reputation, that it was not confined to this city or colony, for his high professional qualifications were known to and recognised by the most eminent in the Faculty in England, yet he was as modest as he was accomplished, as generous as he was attentive, and as gentle as he was able. Excellent as are the men from whose ranks he has been removed, they will admit, that there was not his equal in the place, and that as the head, though not the oldest of his profession here, the loss which the latter and the public at large have sustained is, for the present, irreparable. A man with his qualifications would naturally be much sought after by all classes of society. His practice was therefore large, and the calls upon his time and strength so incessant as to have brought about the loss which his family, and Cape Town, have sustained. That he was weak was well-known, but no one anticipated the sad stroke which fell upon him, at 9½ o'clock yesterday morning, when he suddenly expired in a fit, at his residence in Strand-street, shortly after having partaken of a hearty breakfast, and before a consultation with fellow medical men, which he promised to attend previously to his departure to Rathfelder's. Several physicians were soon in attendance, but immediately perceived that the case was a hopeless one, and within a few moments life had fled. To the very last moment he had shown his anxious care for his patients, as he had written a note to Dr. Herman only half an hour before his death—to be sure not to forget to go soon to see a certain patient, whose case was urgent. Dr. Herman called, saw him quite cheerful, left to attend to his wishes, en had not been long gone when the terrible news reached him which we have announced.

Married to a daughter of Fredrik Deneys, Esquire, formerly of Roodebloem, his ties were strongly colonial, and where he could assist anything that would improve colonial life, he was always ready to do it with money and good words. To the poor he was at all time charitable, and few will miss him more than the many recipients of his kindness in walks where poverty is felt but not commonly seen.

It is almost superfluous to add, that to the widow Mrs. Abercrombie, her eight fatherless children, and their relatives, the community at large join in one full, hearty expression of the deepest, sincerest sympathy for them in their dire calamity, trusting they will feel that he is not lost—but only "gone before," and that no name will be deeper engraven upon the kindest remembrances of the public, than that of James Abercrombie, M.D., Edinburgh, who died after a brief illness of only a few days, on Tuesday, 26th September, at the of 45 years.

The flags of the several consulates were yesterday lowered half-mast throughout the city, and shops in many directions in other ways showed marks of respect for the deceased gentleman.


# TANDEN

**Uitgetrokken zonder Pijn.**

# VERHUISD.

DE HEER HUTCHINSON Kapitein TINLEY's huis, No. 1, Nieuwestraat, gekocht hebbende (tegenover de St. George's Kerk en annex de woning van den Heer MARQUARD, in de Walestraat), is derwaarts verhuisd en kan daar naar gewoonte geraadpleegd worden over alles in verband staande met Tanden en Tandvleesch, het uittrekken en inzetten (of opvullen) van Tanden op koriliet, goud of eene andere metaal-basis, naar men mogt verlangen. Voorwaarden, zeer billijk.

N.B.—Tanden voor de armen *gratis* uitgetrokken 's Maandags, Woensdags en Zaturdags morgens, tusschen 9 en 10 ure voormiddags. De Tanden van kinderen worden in orde gesteld.

**"DE PROTECTEUR,"**
BRAND
**Assurantie Maatschappy,**
1, MARKTPLEIN.
OPGERIGT
**Den 29sten September, 1838**
**KAPITAAL £65,968 16s. 5d.**

**Laatste Bonus aan Verassureerden toegekend 10 percent.**

DIREKTEUREN:

De Wel-Ed. Heer W. C. KUYS, President
" C. H. BÖSENBERG, Vice "
" " J. C. HOFMEYR,
" " P. U. LEIBBRANDT,
" " P. E. DE ROUBAIX,
" " IZAAK P. H. VAN DER POEL.
" " J. C. WESSELS,
" " CHAS. BARRY,
" " J. J. HOFMEYR,

AUDITEUREN:

De Wel-Ed. Heer J. J. STEIJTLER, Sr.
" " S. V. HOFMEYR,

Agenten in de Buitendistrikten

| | |
|---|---|
| Bredasdorp, | De Heeren Barry en Neven |
| Beaufort West, | De Heer W. J. Blore |
| Burgersdorp, | " F. R. Tennant |
| Caledon, | " C. A. M. de Vos |
| Calvinia, | De Heeren Gebrs. Heilbrun |
| Colesberg, | De Heer D. Sluiter |
| Darling, | " M. Versfeld |
| D'Urban, | " F. J. v. H. Duminy |
| Fraserburg, | " H. W. A. Cooper |
| George, | " S. J. C. Gird |
| Graaff-Reinet, | " F. K. te Water |
| Heidelberg, | De Heeren Barry en Neven |
| Hopefield, | De Heer A. G. H. van Breda |
| Murraysburg, | De Heer G. H. Meiring |
| Malmesbury, | Malmesbury Ex. Kamer |
| Mosselbaai, | De Heeren Barry & Neven |
| Montagu, | De Heer J. D. van der Merwe, |
| Oudtshoorn, | De Heer G. Reitz |
| Paarl, | " A. J. Becker |
| Piketberg, | " J. Zoer. |
| Prins Albert | " Z. J. Muller |
| Riversdale, | " W. White |
| Richmond, | " W. C. Perry |
| Robertson | " J. S. Lewis, |
| Simonstad, | " P. J. Hugo |
| Stellenbosch, | " P. Korsten |
| Swellendam, | " De Ed. hr. J. J. Barry |
| Tulbagh, | " B. J. de Vaal |
| Victoria West, | " J. Adams |
| Wellington, | " P. J. Pentz, J.F.zn. |
| Worcester, | " J. Lindenberg. |

**Schaal van Premien per £100.**

| | Waarin zich geene gevaarlyke Goederen bevinden. | Gevaarlyke Goederen bevattende | Waarin Gevaarlyk nering gedreven wordt. |
|---|---|---|---|
| | £ s. d. | £ s. d. | £ s. d. |
| 1. Gebouwen van Baksteenen of Klippen, met Platten, | 0 2 0 | 0 4 0 | 0 6 8 |
| 2. Gebouwen van Baksteenen of Klippen, bedekt met Leijen, Pannen of Metalen, | 0 2 6 | 0 4 6 | 0 7 6 |
| 3. Gebouwen van Baksteenen of Klippen, met Rieten Daken. | 0 17 6 | 1 0 0 | 1 2 6 |

Speciale Assurantien volgens den aard der Risico

**POLISSEN GRATIS.**

☞ De Bonus aan Verassureerden by de laatste Algemeene Vergadering toegekend bedraagt

**10 PERCENT**

op de betaalde Premien, ontvangbaar by de volgende jaarlykse vernieuwing hunner Polissen.

S. J. DE KOCK, Secretaris.

# UNION BANK.

| | |
|---|---|
| Kapitaal ... ... ... | £111,915 |
| Opbetaald ... ... ... | 55,950 |

**Directeuren.**

De Wel-Edel Heer E. LANDSBERG, Voorzitter,
" " JOHN SHEPHERD
" " J. C. OVERBEEK
" " JOHN ROSS
" " D. G. DE JONGH
De Edele Heer P. E. DE ROUBAUX, L.W.V.
De Wel-Edel Heer J. J. STEYTLER, Sr.
" " JOHN PHILIP
" " G. MYBURGH.

Aanzoeken om Discontos worden dagelyks aangenomen. De Bank geeft renten op Vaste Deposita tegen koerzen die aan het kantoor der Bank kunnen vernomen worden.

S. V. HOFMEYR, Kassier.

ONDERLINGE
**MAATSCHAPPIJ VAN LEVENS-VERZEKERING.**
MUTUAL

DE eerstvolgende Bonus zal worden vastgesteld ter JAARLIJKSCHE ALGEMEENE VERGADERING VAN LEDEN in Julij, 1874.

Aan degenen die voornemens zijn eene Assurantie te sluiten, wordt herinnerd, dat alle Polisen, gesloten voor of op den 1sten November aanst., regt zullen hebben om te deelen in de winsten van al de drie jaren, beginnende 1 Junij, 1871, en eindigende 31 Mei, 1874.

De winsten worden alle drie jaren onder de Polishouders verdeeld.

Aanbiedingen, prospectussen, exemplaren van het laatste jaarlijksche rapport enz., zijn te verkrijgen ten Hoofdkantore te Kaapstad, en aan elk der talrijke Agentschappen der Maatschappij in de Kolonie.

J. C. GIE, Jr.

Kaapstad, 4 September, 1871.

# TENDERS
VOOR DE
# Paarlsche Pastorie.

INGEVOLGE Besluit van den Eerw. Kerkeraad der Hollandsch Gereformeerde Kerk alhier, om de Pastorie van de hand te zetten, zullen Tenders voor dezelve ontvangen worden, gerigt aan dat ligchaam of aan den Ondergeteekende.

Dezelve bevat een Ruim en Luchtig Woonhuis en vijf andere Gebouwen, allen in een goeden staat van reparatie, heeft een Vruchtbaar Stuk Gronds, geschikt voor het aanleggen van een plantage, en is voorzien van een stroom waters, voldoende om een grooten Watermolen te drijven.

De grootte is omtrent 6½ morgen.

Tenders te worden ingezonden vóór of op den 7den OCTOBER aanst.

Voor verdere bijzonderheden vervoege men zich bij den Ondergeteekende.

Op last van den Kerkeraad,

P. DE V. MOLL.

Paarl, 25 Sept., 1871.

☞ **De termijnen van betaling zullen gemakkelijk gemaakt worden.**

# De Gebroeders Philip

HEBBEN ONTVANGEN,

**Ex Stoombooten "Caroline" en "Northam,"**

VERDERE UITBREIDING VAN

## HUNNEN VOORRAAD LENTE- EN ZOMERGOEDEREN,

**Allen zorgvuldig gekozen onder toevoorzigt van den Heer THOMAS PHILIP.**

HET Dress Departement bevat vele nieuwigheden, als MOUSSELINE, van de laatste Parijsche teekeningen en kleuren; BROCHE EN GESTREEPTE GRENADINES; PRACHTIGE GLACE LUSTRES, van alle modische tinten; FANCY MOHAIR, BAREGES, enz.

**Verdere Uitbreiding per volgende Maalboot.**

HET NIEUWE LORNE COSTUUM, Effen en Gedrukt Kamerdoek, Brillianten, Piques, en Batist.

GEDRUKTEN, de best uitgekozen voorraad in Kaapstad; bepaald goedkoop.

Zwarte Kanten en andere Tjaals; Zijden en Lakensche Baatjes; Dames Stroohoeden, van de nieuwste fatsoenen, eene bijzondere soort Livorno, ver onder de werkelijke waarde.

De NIEUWE CROQUET EN KEIZERIN CORSETTEN, beste vorm en hoedanigheden, 3s. 6d. per paar.

Het Departement van WOL is aangevuld met een uitstekend Perceel Tweeds, Baatjesgoed enz.; verdere groote bijvoegingen worden verwacht per Maalboot.

JONGENS EN MANS VILTEN HOEDEN, van alle nieuwe en modische fatsoenen.

DAMES, MANS en Kinderschoenen, zeer goedkoop.

Zijden, Fancy en Effengekleurde Zwarte Grograins.

GRO DE SUEZ en GRO D'ECOSSE.

ZIJDEN ZONNE en REGENSCHERMEN.

KANTEN MOUSSELINES en LENO GORDIJNEN.

Tafelkleeden van Damast en Gekleurd Leken.

Effen en Gekeperd Katoenen Beddelakens.

Damasten Tafellakens, Servetten, Handdoeken enz.

FANCY GOEDEREN, KOUSEN, HANDSCHOENEN enz,

**Groote Uitbreiding van hunnen voorraad BRUSSELSCHE en GETEEKENDE TAPIJTEN.**

De Gebroeders P. verlangen eene onmiddelijke inspektie, daar het onmogelijk is, zoo de nieuwigheden op te sommen, vervat in den tegenwoordigen grooten en welgesorteerden voorraad, als om eene duidelijke voorstelling van den goedkoopen aard te geven.

**DARLING EN ADDERLEYSTRAAT.**

# 2, DARLINGSTRAAT.

## STUTTAFORD & CO.,

**Ontvangen nu ex Maalstoomboot en Bark "Silome,"**

**Nieuwe Goederen, en voor het Saisoen geschikt, waaronder zij op de volgende bijzondere soorten de aandacht wenschen te bepalen.**

Een fraai assortiment OPMAAKSELS VOOR KARREN en KOETSEN, WAGEN-ZEILDOEK, GEBLEKTE EN ONGEBLEEKTE DUCK, AMERIKAANSCHE LAKENS, KOORD voor Zittings, enz., enz., de aandacht van Koetsmakers wel waard.

Uitgebreide Toevoegsels bij hunnen Voorraad HORROCKSES CALICOES, WITTE EN BRUINE PUNJUMS, BAFTAS, LAKENLINNEN, Fancy Ginghans, Zwarte en Witte en Gekleurde Chitzen, Voerchitz, enz., een klein Paket KATOENEN DEKENS en GEKLEURDE ALHAMBRA KNOPJESDEKENS, stellig een goed Koopje.

Een Nieuw en Modisch assortiment Tweeds, Doeskins, Fancy Jassenstof, Breed laken, enz., Silezias, in Geel, Rood, Wit, Zwart en andere kleuren.

**ALSMEDE,**

Verdere bijvoegsels tot de BIRMINGHAMSCHE en SHEFFIELDSCHE DEPARTEMENTEN—ROGERS & ZOONS' en ander MESSENWERK, GALVANISCHE EMMERS, van alle grootten, Koperen Vischdraad, Snoek en andere Vischhoeken. PIJPEN (Klei) in T D, T. W., Cutty en Jagt, Briarhout, Meerschuim en andere kwaliteiten. BORSTELWAREN, voor Kruimels, Tanden, Nagels, Haar, enz., Bezems, Schrobborstels, enz., SCHRIJFBEHOEFTEN—Schrijf-papieren, als Cream Laid Note, Blaauw Geweefd, met Water Lijnen, Post, Foolscap, en andere maaksels, Envelopes, Pennen Inkt, enz., eenige Riemen Dubbel-Kroon Stroo Pakpapier, een klein Paket Papieren Zakjes, geschikt voor Kruideniers.

Een zeer keurig assortiment Juwelierswaren, Pleetwaren, Vazen, Schrijfkistjes, Werkdoozen, Muziek en andere Albums, geschikt voor Presenten en Verjaarsgiften.

Het restant van den Wintervoorraad, overgebleven van de groote Verkooping, wordt nog aangeboden tegen buitengewoon lage Prijzen.

# 2, DARLINGSTRAAT.

# DIAMANTEN,

## VAN DER BYL & CO.

39 ST. GEORGESTRAAT,

**Geven de hoogste Marktpryzen voor Diamanten.**

**Rederijkerskamer "Aurora,"**
KAAPSTAD.

*Beschermheer: de Consul Generaal der Nederlanden.*

**PROGAMMA**
DER
**Voorstelling ter benifice van den geachten President der Vereeniging, den Heer F. KOSTER.**

**Op Heden, Donderdag Avond,**
28 September 1871.

Voordragt—H. Tollens, C.zn.—Herman de Ruiter ... ... de Heer F. KOSTER,

DE BOODSCHAPPER OP LOEVESTEIN IN 1570,

Historisch Drama in Vijf Bedrijven door H. KROON D.zn.

**SERENADE**

Voor Cither (Heer L. van HOGEZAND) met accompagnement van Guitar (Heer W. BRANDT).

TWEE OUDE GEKKEN IN DE KLEM
OF
**HET NEEFJE VAN DE HEEREN POMPOEN,**

Kluchtspel in Eén Bedrijf, door J. VAN DER STEMPEL.

De Vergadering zal gehouden worden in de Zaal van de "Odd-Fellows," voormaals de "Germania," Loopstraat, hoek van de Houtstraat.

**Aanvang ten Half Acht Ure.**

Prijzen der Plaatsen: 1ste Klasse, 3 Shillings; 2de Klasse, 2 Shillings.

Lijsten liggen ter inteekening bij den Boekhandelaar G. M. BELINFANTE, 45 St. Georgestraat.


## SHIPPING INTELLIGENCE.

TABLE BAY—ARRIVED.

Sept. 22—J. W. Setterwell, Sw. bk., 677 tons, J. A. Lofquist, from Newport July 19, to this port. Cargo coals. Wm. Dickson & Co., agents.

23—Annie Benne, sch., 50 tons, J. Stubbington, from Berg Rivier, to this port. Cargo grain. Jamieson & Co., agents.

23—Hopefield Packet, sch., 35 tons, Capt. Stansfield, from Berg Rivier, to this port. Cargo grain. Goodliffe & Co., agents.

25—Celt, R M St., 1,500 tons, H. E. Draper, from Southampton August 25, Madeira 31, to this port and Algoa Bay. Cargo general. Wm. Anderson & Co., agents.

25—Natal, R.M.St. 500 tons, H. T. Ballard, from Natal Sept. 18, Algoa Bay 23, to this port. Cargo general. Passengers: Dr. Cornish, Messrs. Hirsh, Van der Venne, Capt. and Mrs. Edgecombe and child, Mr. and Mrs. Mader and 4 children, Mr. McDougal, Mrs. Taylor and child, 1 Malay woman and 6 children. Wm. Anderson & Co., agents.

25—Nebula, bk., 286 tons, J. Fischnich, from Cardiff July 20, to this port. Cargo coals. J. Searight & Co., agents.

☞ Reports having spoken on the 13th August the ship Shaxomaxion. of Liverpool, bound to Rangoon, 25 days out; also the ship Ethe Packell, bound from Bombay to Liverpool, 60 days out.

TABLE BAY.—SAILED.

Sept. 21—Lord of the Isles, to St. Helena
22—Hibernia, sc. st., to Port Darwin
23—African Belle, to St. Helena Bay
24—Knysna Belle, to Port Nolloth.

MARKTPRIJZEN.

*Van den 23 tot den 26 Sept. 1871.*

| | £ | s. | d. | | £ | s. | d. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11 lb. Appelen per lb. | 0 | 0 | 3½ | — | 0 | 0 | 3¼ |
| 676 Abrikozen, per lb. | 0 | 0 | 3½ | — | 0 | 0 | 3¼ |
| 366 bs. Aardappelen, p 3 bus. | 0 | 2 | 6 | — | 0 | 11 | 0 |
| ½ leg. Azijn per legger | 4 | 0 | 0 | — | 4 | 0 | 0 |
| 172 lb. Boter, per lb. | 0 | 1 | 3 | — | 0 | 1 | 6 |
| 21 bs. Boonen, per 3 bush. | 0 | 12 | 0 | — | 0 | 15 | 0 |
| Eijeren, per 100 | 0 | 4 | 11 | — | 0 | 6 | 3 |
| 144 bs. Haver, per 3 bush. | 0 | 5 | 4 | — | 0 | 5 | 4 |
| ½ vr. Havergerv. 100 lb. | 0 | 4 | 5 | — | 0 | 4 | 5 |
| Hoenders, per stuk | 0 | 1 | 4 | — | 0 | 1 | 4½ |
| 20 zk Kaf, per 16 zakken | 3 | 9 | 0 | — | 3 | 12 | 0 |
| 255 bs. Koren, per 3 bush | 0 | 13 | 8 | — | 0 | 14 | 4 |
| 24 md Mielies, per 3 bush. | 0 | 12 | 0 | — | 0 | 12 | 9 |
| 85 lb. Perzikken, per lb | 0 | 0 | 1¾ | — | 0 | 0 | 2½ |
| 1051 lb. Rozijnen, per lb. | 0 | 0 | 2¼ | — | 0 | 0 | 2½ |
| 24 bs. Rog, per 3 bush. | 0 | 7 | 2 | — | 0 | 7 | 2 |
| 18 bs. Tijen, per 3 bush. | 0 | 6 | 10 | — | 0 | 8 | 3 |
| Zoetelemoenen, per 100, | 0 | 2 | 8 | — | 0 | 4 | 0 |

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Zaturdag, | Wagens | 12, | Karren, | 16 |
| Maandag, | do. | 3 | do. | 7 |
| Dingsdag, | do. | 8 | do. | 8 |

GEDOOPT.

In de Ned. Geref. Kerk, Zondag, 24 Sept., door den WelEerw. Dr. S. P. Heijns:—Een zoon van den heer Johannes Hendrikus Bam, J. A.zn., met name Johannes Hendrikus. Een zoon van den heer Godlieb Hermanus van Graan, met name Jacobus Johan Wilhelm. Eene dochter van den heer Nicolaas Franciscus Johannes Smit, met name Cecilea Margaretha Fredrica.

*(Bij de Engelsche Dienst.)*

Door den WelEerw. heer G. W. Stegmann, jr.:—Een zoon van den heer Hendrik Christophersen, met name Matthew Raaff.—Ten huize van den heer W. E. E. van der Riet, Maandag 25 Sept., door den WelEerw. Dr. S. P. Heijns:—Een zoon van den heer William Christian Carl van der Riet, met name Daniel Pieter Haupt.

In de Nieuwe Ned. Geref. Kerk, Kaapstad, op Zondag den 24 September, door den WelEerw. heer G. W. Stegmann, jr.:—Een zoon van den heer Edward Albertijn, met name Jacob Johannes.

In de Ned. Geref. Kerk, aan de *Paarl*, op den 17den en 24sten September.—Eene dochter van den heer A. J. du Toit, met name Elizabeth Jacoba Petronella. Eene dochter van den heer I. A. J. Roos, met name Anna Johanna. Eene dochter van den heer Jacob J. de Villiers, J.zn., met name Hester Francina. Een zoon van den heer I. I. C. Malan, met name Jacobus Petrus. Eene dochter van den heer B. I. Solomon, met name Petronella Saralina. Een zoon van den heer D. Kaal, met name Izaak Jacobus Antonie.

OVERLEDEN.

Sept. 15—Mejufvr. Paulina Sophia Maria Spruijt, Echtgenoote van den heer Andries Verreaux, oud 35 jaren en 2 maanden. 21.—Wilhelmina Johanna, dochter van wijlen den heer Frans Beck, oud 5 jaren, 5 maanden en 6 dagen. 19.—Petronella Francina, dochter van den heer Petrus Johannes Truter, P.. Jzn., oud 2 jaren en 4 maanden. 18.—De heer Robert McWilliam, oud 53 jaren. 21.—Swellendam, mejufvr. de wed. T. J. Herold, oud 73 jaren. 24.—Mejufvr. Charles Lewis. 26.—Dr. J. Abercrombie. oud 45 jaren.

## Kaapstad en Wellington Spoorweg

**TIJDTAFEL.—SEPT. 1871.**

HEEN.

| STATIONS. | Mylen. | 1 Pass. en Goederen. | 2 Pass. en Goederen. |
|---|---|---|---|
| | | u. m. | u. m. |
| VERTREK | | a. m. | p. m. |
| Kaapstad .. .. | .. | 7 16 | 3 40 |
| Zoutrivier .. .. | 3 | 7 25 | 3 50 |
| D'Urban Weg .. | 12 | 7 53 | 4 20 |
| Eersterivier .. | 21 | 8 21 | 4 52 |
| Stellenbosch . | 31 | 8 51 | 5 23 |
| Klapmuts . .. | 42 | 9 23 | 5 57 |
| De Paarl .. .. | 49 | 9 46 | 6 20 |
| Lady Grey Brug | 51 | 9 54 | 6 28 |
| AANKOMST: | | | |
| Wellington.. .. | 58 | 10 13 | 6 47 |

TERUG

| STATIONS. | Mylen. | 1 Pass. en Goederen. | 2 Pass. en Goederen. |
|---|---|---|---|
| | | u. m. | u. m. |
| VERTREK | | a. m. | p. m. |
| Wellington .. .. | .. | 6 30 | 3 0 |
| Lady Grey Brug | 7 | 6 48 | 3 18 |
| Paarl .. .. .. | 9 | 6 58 | 3 28 |
| Klapmuts .. .. | 16 | 7 21 | 3 51 |
| Stellenbosch .. | 27 | 7 55 | 4 25 |
| Eerste Rivier .. | 37 | 8 26 | 4 56 |
| D'Urban Weg .. | 46 | 8 54 | 5 42 |
| Zout Rivier .. | 55 | 9 18 | 5 50 |
| AANKOMST: | | | |
| Kaapstad . .. | 58 | 9 26 | 6 0 |

MAANSVERANDERINGEN.

Sept 28, Volle Maan, 6u. 58m. Namiddags.
Oct. 6, Laatste Kwartier, 6u. 46m. namiddags.
Oct. 14, Nieuwe Maan, 7u. 33m. voormiddags.
Oct. 21, Eerste Kwartier, 1u. 8m. voormiddags.
Oct. 28, Volle Maan, 9u. 28m. voormiddags.

## VEEVERKOOPINGEN.

DOOR DE VILLIERS, MARAIS & Co.

Oct. 3—Klapmuts Station, Schapen en Bokken van E. Landsberg & zoon.

Oct. 2—Klapmuts Station, Schapen en Bokken, van P. W. de Vos Jr.

DOOR J. G. STEUTLER, G.ZN.

Oct. 4—Durban, Ossen en Koeijen, van W. H. Fisher.

Oct. 9—Wellington, Markkraal, Paarden en Ezels, van J. A. Louw.

Oct. 10—Wellington, Marktkraal, Paarden, van C. P. du Plessis.

DOOR———

Sept. 27—Eersterivier, Hamels, van E. Landsberg & zoon.

Oct. 4—Malmesbury, Hamels en Kapaters, van J. H. Walters.

DOOR A. H. MOORREES.

Sept. 28—Malmesbury, Paarden, Merries, Ruins, Ezels, Aanteelbeesten en koren, alsmede Negotie Goederen, Vaatwerk en Huisraad, van J. C. Waldpot.

Oct. 6—Groot Bergrivier, Ossen, Ezels, Hamels, Merries, Hengsten, Rammen, enz., van M. Melck.

DOOR K. DE LINT.

Oct. 11—De 24 Rivieren, Dist. Piketberg, 52 Beesten, 24 Ossen, 2 Bullen, 2 Hengsten, 2 Paarden, 3 Merries van R. Perold, alsook Haver, Koren, Vaten, 1 Wagen enz enz.

## VERKOOPINGEN VAN VASTE GOEDEREN

DOOR J. J. HOFMEIJR.

Sept. 28—Kaapstad, verkooping van Vaste Goederen, in de Sir Lowry en Selkirk straten, in den Boedel van wijlen D. J. Aspeling, en twee stukken Gronds te Zonnebloem, van den Insolvent Dollie Samodien.

DOOR———

Oct. 2—Stellenbosch, de plaats genaamd "Niet Voorbij."

DOOR P. J. PENIZ.

Sept. 27—Wagemakersvallei Wellington, de plaats genaamd "Pattattenkloof" van D. H. Malan, G.zoon, alsmede Huisraad, Aandeelen, enz.

DOOR MCINTYRE EN DURHAM.

Oct. 16—Stinkfontein, Warm Bokkeveld, de plaats Stinkfontein, 40 minuten rijdens van het Dorp Durban, groot 1760 morgen, alsmede Schapen, Bokken, Aanteelvee, Ezels, Merries, enz. van C. Home.

Oct. 26—"The Rookery" Koud Bokkeveld, 1. de plaats "The Rookery," 2. een stuk Erfpacht Grond, gelegen naast "The Rookery" alsmede Losse Goederen en Levende Have in den Boedel van wijlen Dr. George C. Hay.

DOOR A H MOORREES.

Sept. 29—Riebeek West, Dist. Malmesbury, zekere twee erven, No. 11 en 12 met daaropstaande Woning en Buitengebouwen en een stuk grond met Losse Goederen, als Huisraad, Vaatwerk, Wijn, Timmermans Gereedschap, Aanteelbokken, Paarden, enz., enz., van W. H. Baxter.

Oct. 12—Nieuwe Post, Groenekloof, verkoopingen van Vaste en Losse Goederen, van Isaac A. J. de Villiers, en de weduwe M. J. S. de Goede.

## SCHUTBERIGTEN.

**De onderstaande Schutmeesters zullen op de bijgemelde datums en plaatsen verkooping houden van het volgende vee, indien het niet te voren wordt gelost.**

Oct. 8—J. P. J. L. Nel, Oorlogskloof,—een vale Muilezel, linkeroor stomp.

Oct. 14—E. M. Hoffman, Heidelberg,—eene donkerbruine Merrie, 3 jaar oud, beide ooren een stuk uitgesneden van voren en van achteren; eene bruine Merrie, 2 jaar oud, linkeroor zwaluwstaart en beide ooren halvemaan van achteren; een bruin Ruinpaard, twee jaar oud met kol; alsook de volgende 7 schapen:—1ste, regteroor stomp, linkeroor halvemaan van voren; 2de, regteroor scheur en halvemaan van achteren, linkeroor winkelhaak van voren; 3de, regteroor zwaluwstaart en halvemaan van achteren, linkeroor halvemaan van voren en van achteren; 4de, regteroor stomp en halvemaan van achteren, linkeroor winkelhaak van achteren; 5de, regteroor winkelhaak van achteren; linkeroor twee sneden; 6de, regteroor zwaluwstaart, linkeroor stomp; 7de, regteroor zwaluwstaart, linkeroor stomp.

Oct. 14—R. M. Eketeen, Beneden Rivierzonderend, distrikt Swellendam,—een donkerbruine Merrie, omtrent 12 jaar oud.

Nov. 4—Jacobus Koen, Pienaarspan,—een donkerbruine Muilezel (Hengst), linkeroor winkelhaak van achteren.

Gedrukt bij SMUTS & HOFMEIJR, No. 6, Hottstraat Kaapstad.